

EN FRONT LOAD DRYER
FR SÉCHEUSE Á CHARGEMENT FRONTAL
ES SECADORA DE CARGA FRONTAL

USE & CARE GUIDE
GUIDE D'UTILISATION ET D'ENTRETIEN
GUÍA DE USO Y CUIDADO

Electrolux

136964912 June 2024

Keep a record for quick reference

Purchase date

Electrolux model number

Electrolux serial number

Read all instructions before using this appliance. This book contains valuable information about:

- Operation
- Care
- Service

Keep it in a safe place.

This Use & Care Guide provides general operating instructions for your dryer. It also contains information about features for several other models. Your dryer may not have every feature included.

Use the dryer only as instructed in this Use & Care Guide.

NOTE

The instructions appearing in this Use & Care Guide are not meant to cover every possible condition and situation that may occur. Common sense and caution must be practiced when installing, operating and maintaining any appliance.

Table of Contents

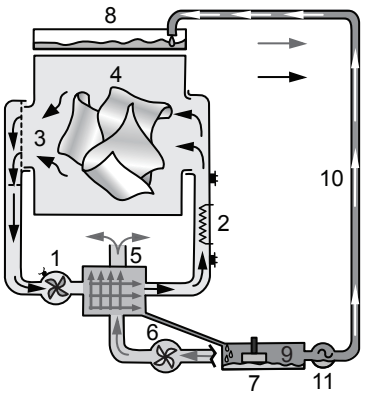
Important Safety Instructions 2
Features 5
Operating Instructions 6
Controls and Settings 9
Care and Cleaning 14
Solutions to Common Problems 17
Limited Warranty 19

Thank you for choosing an Electrolux Compact Ventless Dryer. This dryer operates on a different drying principle than traditional exhaust ducted dryers. Your new dryer is a condensation, ventless dryer and DOES NOT require exhaust venting that exhausts the drying process air to the outside.

A condensation dryer works through a closed loop circuit. The drying process air is heated by an internal heating element, which then passes over and through your clothes. The moisture rich air proceeds down through a lint filter, then through an air-air heat exchanger that works as a condenser. The warm, wet air is cooled by a separate secondary fan that utilizes ambient room air. When the process air cools down, it releases moisture that is collected in a recovery basin at the bottom of the appliance. The water can be either pumped down the drain by the provided kit, or pumped directly into a tank that needs to be emptied after each drying cycle.

IMPORTANT

Your new dryer is a condensation, ventless dryer and **DOES NOT** require exhaust venting that exhausts the drying process air to the outside.



1. Primary circuit – drying process air fan
2. Heating element
3. Lint filter
4. Clothes load
5. Heat exchanger
6. Secondary circuit – ambient air fan
7. Drain water basin
8. Water tank
9. Float/pump switch
10. Water drain tube
11. Water pump

SAVE THESE INSTRUCTIONS FOR FUTURE REFERENCE.

WARNING

Please read all instructions before using this dryer.

Recognize Safety Symbols, Words and Labels

Safety items throughout this manual are labeled with a WARNING or CAUTION based on the risk type as described below:

Definitions

⚠ This is the safety alert symbol. It is used to alert you to potential personal injury hazards. Obey all safety messages that follow this symbol to avoid possible injury or death.

DANGER

DANGER indicates an imminently hazardous situation which, if not avoided, will result in death or serious injury.

WARNING

WARNING indicates a potentially hazardous situation which, if not avoided, could result in death or serious injury.

CAUTION

CAUTION indicates a potentially hazardous situation which, if not avoided, may result in minor or moderate injury.

IMPORTANT

Indicates installation, operation, or maintenance information which is important but not hazard-related.

WARNING
RISK OF FIRE

To reduce the risk of fire, electrical shock, or injury to persons when using this dryer, comply with the basic warnings listed below. Failure to comply with the Important Safety Instruction warnings could result in property damage, serious personal injury, or death.

Prevent Fire

- DO NOT dry items that have been previously cleaned in, soaked in, or spotted with gasoline, cleaning solvents, kerosene, waxes, or other flammable or explosive substances. DO NOT store these items on or near the dryer. These substances give off vapors that could ignite or explode.
- DO NOT place items exposed to cooking oils in your dryer. Items contaminated with cooking oils may contribute to a chemical reaction that could cause a load to catch fire. To reduce the risk of fire due to contaminated loads, the final part of a tumble dryer cycle occurs without heat (cool down period). Avoid stopping a tumble dryer before the end of the drying cycle unless all items are quickly removed and spread out so that the heat is dissipated.
- DO NOT dry articles containing rubber, plastic or similar materials such as bras, galoshes, bath mats, rugs, bibs, baby pants, plastic bags and pillows that may melt or burn. Some rubber materials, when heated, can under certain circumstances produce fire by spontaneous combustion.
- DO NOT dry items containing feathers or down, foam rubber, plastics similarly textured, rubber-like materials.
- DO NOT operate the dryer if the lint screen is blocked, damaged or missing. Fire hazard, overheating and damage to fabrics can occur.

WARNING

FIRE HAZARD

Clean the lint screen before or after each load. The interior of the dryer, lint screen housing and exhaust duct should be cleaned approximately every 18 months by qualified service personnel. An excessive amount of lint build-up in these areas could result in inefficient drying and possible fire. See *Care and Cleaning*.

- DO NOT obstruct the flow of ventilating air. DO NOT stack or place laundry or throw rugs against the front or back of the dryer.
- DO NOT spray any type of aerosol into, on or near dryer at any time.
- DO NOT use fabric softeners or products to eliminate static unless recommended by the manufacturer of the fabric softener or product.

Important Safety Instructions

WARNING

DO NOT continue to use the dryer if you hear squeaking, grinding, rubbing or other unusual noises. This could be a sign of mechanical breakdown and lead to fire or serious injury. **Contact a qualified technician immediately.**

- Failure to comply with these warnings could result in fire, explosion, serious bodily injury and/or damage to the dryer.

Protect Children

- DO NOT allow children to play on or in the dryer. Close supervision of children is necessary when the dryer is used near children. As children grow, teach them the proper, safe use of all appliances.
- Recycle the carton and dispose of the plastic bag and other packing materials after the dryer is unpacked. Children might use them for play. Cartons covered with rugs, bedspreads or plastic sheets can become airtight chambers.
- Keep laundry products out of children's reach. To prevent personal injury, observe all warnings on product labels.
- Before the dryer is removed from service or discarded, remove the dryer door to prevent accidental entrapment.
- Failure to comply with these warnings could result in serious personal injuries.

Prevent Injury

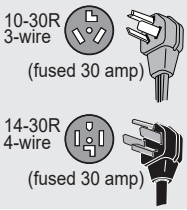
- To prevent shock hazard and assure stability during operation, the dryer must be installed and electrically grounded by a qualified service person in accordance with local codes. Installation instructions are packed in the dryer for the installer's reference. Refer to *Installation Instructions* for detailed grounding procedures. If the dryer is moved to a new location, have it checked and reinstalled by a qualified service person.
- ALWAYS disconnect the dryer from the electrical supply before attempting any service or cleaning. Failure to do so can result in electrical shock or injury.

WARNING

FIRE/ELECTRICAL SHOCK HAZARD

Avoid fire hazard or electrical shock. DO NOT use an adaptor plug or extension cord or remove grounding prong from electrical power cord. Failure to follow this warning can cause serious injury, fire, or death.

240V/208V Electric Dryer



UL-approved service cord must be installed on electric dryers (not provided with unit except those manufactured for sale in Canada).

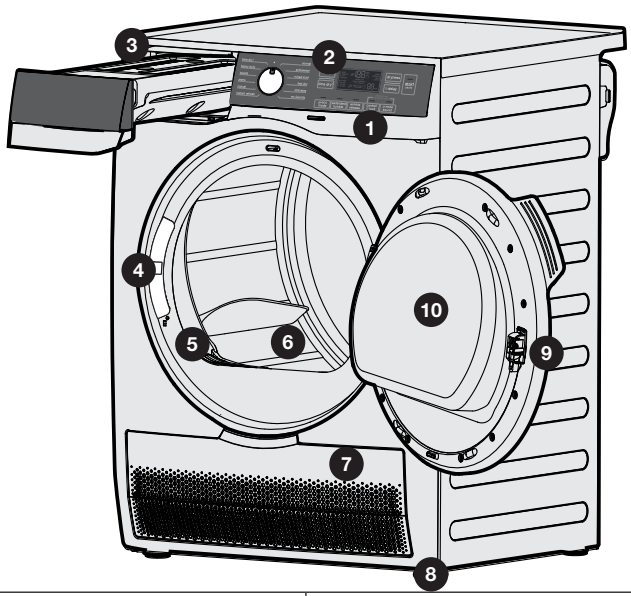
- DO NOT use any type of spray cleanser when cleaning dryer interior. Hazardous fumes or electrical shock could occur.
- To prevent injury, DO NOT reach into the dryer if the drum is moving. Wait until the dryer has stopped completely before reaching into the drum.

Prevent Injury and Damage To The Dryer

- All repairs and servicing must be performed by an authorized service provider unless specifically recommended in this *Use & Care Guide*. Use only authorized factory parts.
- DO NOT tamper with controls.
- Do not sit on, step on or stand on the dryer. Doing so may cause damage to the unit.
- DO NOT install or store the dryer where it will be exposed to the weather.
- Failure to comply with these warnings could result in serious personal injuries.
- Do not use replacement parts that have not been recommended by the manufacturer (e.g. parts made at home using a 3D printer).

ENERGY STAR

As an ENERGY STAR® Partner, Electrolux Major Appliances has determined that this product meets the ENERGY STAR® guidelines for energy efficiency.



1. Control Lock	6. Moisture Sensor (Located behind Lint Filter)
2. LED Display	7. Condenser Access Door
3. Water Container	8. Adjustable Leveling Legs
4. Door Latch	9. Door Strike
5. Lint Filter	10. Reversible Door

*Not all models come with a stacking kit from the factory. It may be purchased as an accessory.

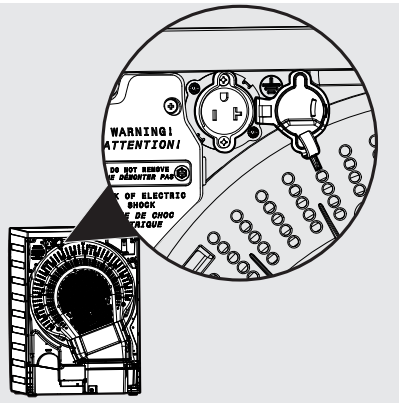
Power Pass-Through

The dryer features an outlet on the rear side to be used with only the following 120 V Electrolux compact washer models:

EFLS210TIW

EFLS210TIS

ELFW4222AW



NOTE

Keep the outlet closed if a compatible Electrolux washer plug is not connected to the dryer.

WARNING

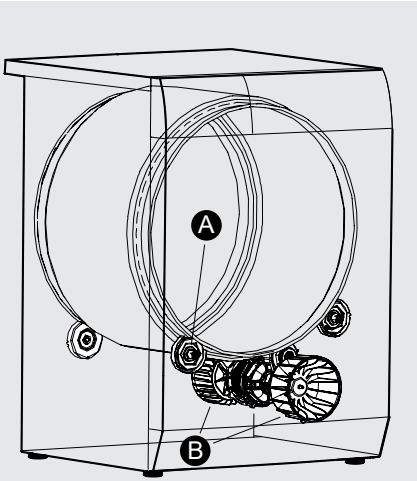
NOT A GENERAL USE RECEPTACLE! Only for use with compatible Electrolux washer models listed in this Use & Care Guide.

Normal Operating Sounds

You may or may not hear the following sounds from your new dryer:

A. **SUSPENSION ROLLERS** The dryer drum is supported by a set of suspension rollers. At times there may be a thumping or rolling sound when the dryer starts. This may happen if the dryer has not been in use for a period of time, or after a heavy load has remained in the dryer drum for an extended period, creating a temporary flat spot on the edge of the roller. The noise should dissipate as the dryer operates and the flat spots smooth out.

B. **AIR FLOW SYSTEM** Your dryer is equipped with a high volume air handling system. In some installations there may be some sounds associated with air movement throughout the dryer. This is normal and can vary with load size and type.

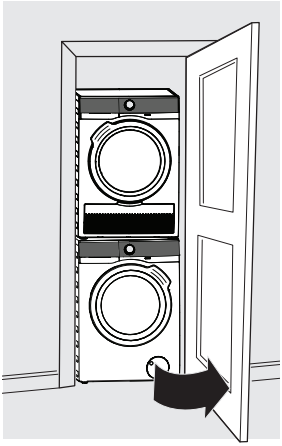


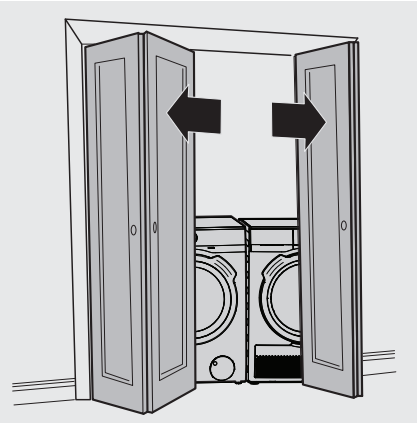
CAUTION

Do not continue to use the dryer if you hear squeaking, grinding, rubbing or other unusual noises. This could be a sign of mechanical breakdown and lead to fire or serious injury. Contact a qualified technician immediately.

IMPORTANT

If installing the dryer in a closet, the closet door must remain open while the dryer is running to allow correct air circulation. This condensation process requires access to cool air from the room.





Operating Your Dryer

WARNING

To reduce the risk of fire, electric shock or injury to persons, read the IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS in this *Use & Care Guide* before operating your dryer.

WARNING

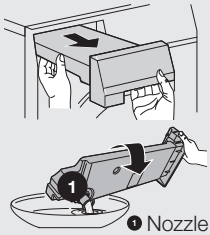
DO NOT operate dryer without lint filter in place.

WARNING

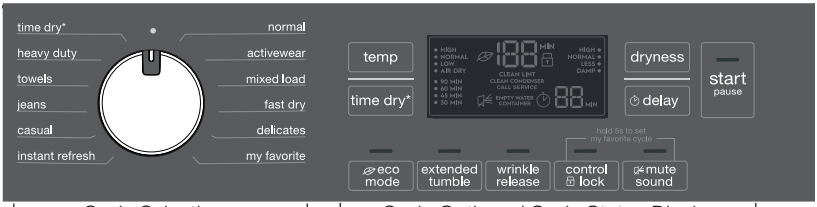
Clean the lint filter and empty the water container after every load.

NOTE

The electric dryer has been designed and certified to operate at both 240V and 208V. Drying times on a 208V power supply will be approximately 20% longer than drying times on a 240V power supply. This is normal and expected behavior and applies to all drying cycles.

STEPS	TIPS	IMPORTANT
1. Prepare load for drying.	• Dry items of similar fabric, weight and construction in the same load. • Separate dark items from light-colored items. Separate items that shed lint from those that attract lint. • Check for stains which may not have been removed in washing. Repeat stain removal process and wash again before drying. Dryer heat may permanently set some stains. • Place delicate, rubber coated, or small items in a mesh bag (not included). • Be sure buckles, buttons and trim are heatproof and won't damage the drum finish. Close zippers; fasten hooks and loop fasteners. Tie strings and sashes to prevent snagging and tangling.	
2. Check that the lint filter is clean, the water container is empty, and both are in place.	1 Nozzle	**DO NOT** operate dryer without lint filter in place. Extend the water container nozzle all the way out to ensure all water has been emptied from the container.
3. Load the dryer and close the door.	• Load items loosely. The average wet load will fill the drum 1/3 to 1/2 full. Items need room to tumble freely for even drying and less wrinkling. • When drying large items, dry only two or three items at a time. Fill out the load with smaller items. • For delicate or very small loads, add two or three similar items to improve tumbling action.	**DO NOT** overload the dryer. To save energy and time, and to avoid uneven drying and wrinkling, avoid overloading the dryer.

STEPS	TIPS	IMPORTANT
4. Press the **power** button and select the appropriate cycle and settings for each load. Add cycle options as desired.	• See *Cycle Selection, Cycle Settings,* and *Cycle Options* for detailed descriptions of cycle controls. • See *Settings Chart* to determine which settings are available for each cycle. • To provide the best care, not every setting or option is available with every cycle. If attempting to select an unavailable setting or option for any given cycle, a beep will be heard and the corresponding setting/option LED will not light. See *Settings Chart* for information of available options for each cycle by model.	**DO NOT** over-dry. Over-drying can cause wrinkles, shrinkage, lint, and a build up of static electricity.
5. Close the dryer door and start the drying cycle.	• To start the drying cycle, close the door and press the **start/pause** button. • To add an item to the dryer drum, press **start/pause**. The estimated remaining cycle time will be shown in the display. The LED above the **start/pause** button will blink indicating that the cycle has been paused. Opening the door with a cycle running will also pause the cycle. Add the item, close the door and press **start/pause** again to resume the cycle. • To change the cycle and/or settings once the cycle has begun (after the start button has been pressed), either rotate the knob to the reset position (12 o'clock position) OR press the **power** button to turn off the unit and cancel the cycle. Press the **power** button again to turn on the unit. Select the new cycle and/or settings, and press **start/pause** to begin. Changing a cycle selection without canceling the current cycle **WILL NOT** change the cycle. **NOTE**: There is an exception if the **start** button has been pressed to begin a cycle and the delay start function is activated and counting down. In this case, during the delay start countdown, the cycle can be paused and cycle settings can be changed. Then press **start/pause** again to resume the delay start countdown. • To cancel a cycle, turn the knob to the reset position (12 o'clock position) OR press the **power** button to turn off the unit.	When drying a single large or bulky item, such as a comforter, pause the cycle part way through to turn the item "inside out" and maximize drying effectiveness.
6. Remove items when done.	• A signal will sound at the end of the cycle if the **mute sound** option is not activated. • Immediately remove items when the cycle is completed and hang or fold.	
7. Clean the lint filter and empty the water container.	• See *Care and Cleaning* section of this instruction. • **CLEAN LINT** will be displayed at the end of the cycle as a reminder to remove lint from filter. • EMPTY WATER CONTAINER will be displayed at the end of the cycle as a reminder to completely drain the container. This message may also be illuminated during the cycle if the container becomes full.	**ALWAYS CLEAN LINT FROM FILTER and DRAIN WATER CONTAINER at the end of each cycle (see warning on previous page).**



Not all cycles, options, or features listed are available on every model. Console shown above for reference only. Your model may differ.

Cycle Selection

Press the **power** button to turn on the unit and turn the cycle selector to the desired cycle. The estimated drying time for Auto Dry cycles or the actual drying time for Time Dry cycles will be displayed on the display screen.

Default settings and options will automatically be indicated for the cycle selected. In most cases cycle settings and options can be changed. See *Cycle Settings, Cycle Options,* and *Settings Chart* for more details.

NOTE

If the cycle selector indicator is pointed at the 12 o'clock position, then "--" will be displayed. Turning the cycle selector to any other position will result in the default cycle settings for the indicated dry program being illuminated.

NOTE

To change the cycle and/or settings once the cycle has begun (after the start button has been pressed), either rotate the knob to the reset position (12 o'clock position) OR press the power button to turn off the unit and cancel the cycle. Press the power button again to turn on the unit and select the new cycle and/or settings, and press start to begin. Changing a cycle selection without canceling the current cycle WILL NOT change the cycle.

Selecting the Right Cycle to Save Energy

This dryer has been specifically designed with options to help you save energy and at the same time utilize the optimal drying setting for your clothing.

The normal cycle was used to rate the dryer for energy efficiency. The normal cycle defaults to high temperature setting, normal dryness level and eco mode option (if available) on.

Some cycles save more energy than others. Cycles that use the least amount of heat save the most energy. Use the lowest heat setting (auto and timed dry cycles) and less dry setting (auto dry cycles) to save on energy and prevent over drying your clothing.



Auto Dry Cycles

Auto Dry cycles take the guesswork out of selecting the correct drying time for each load. Moisture sensors sense the moisture level of the load as it tumbles through the heated air. With Auto Dry cycles, the load will automatically be dried at the selected temperature to the desired dryness level.

Auto Dry cycles save time and energy and protect fabrics. When the load has reached the selected dryness level, it will continue to tumble, unheated, during a cool down period. This helps reduce wrinkling and makes items easier to handle during unloading.

Drying times vary depending on size and dampness of the load and fabric type. If the load is too small or almost dry, the moisture sensors may not detect enough moisture to continue the cycle and the cycle may end after a few minutes. If this occurs, select a Timed Dry cycle.

NOTE

Initial cycle times for Auto Dry cycles are only estimates, the actual drying time may differ slightly from the time displayed.

Room temperature and electrical voltage can also affect drying time.

normal
Select this Auto Dry cycle for cotton items.

heavy duty
Select this Auto Dry cycle to dry durable fabrics such as jeans and overalls.

delicates
Select this Auto Dry cycle for knits and delicate items.

casual
Select this Auto Dry cycle for cottons and blends with a no-iron finish.

mixed load
Select this Auto Dry cycle to dry loads containing a mix of fabrics.

instant refresh
Select **instant refresh** to help remove wrinkles from clean and dry items that were not taken from the dryer at the end of the cycle, have been stored in crowded closets or drawers, or unpacked from luggage following a trip. It provides approximately 10 minutes of low heat tumbling followed by a 25-minute cool down period.

towels
Select this cycle to dry heavy loads such as towels and non-rubber-backed bath mats.

jeans
Select this Auto Dry cycle for drying an entire load of denim jeans.

fast dry
Quickly dry a small load.

activewear
Use this cycle to dry lightweight synthetic athletic apparel including stretch fabric.

my favorite
The my favorite cycle allows you to customize any existing dry program and save it as a unique cycle for future use. To do so, turn the cycle selector to the desired dry program. For example, if you would like your my favorite cycle to be based on the normal cycle, turn the cycle selector to normal. Next, modify any cycle settings that you would like to change (temperature, dryness level, and time if applicable), but note that not all cycle settings can be modified for every cycle. Select or deselect any options that you would like saved to your my favorite cycle. Finally, hold the control lock and mute sound buttons simultaneously for 5 seconds to set the cycle. Now your unique my favorite cycle has been programmed, and you can retrieve your unique dry program by turning the cycle selector to the my favorite cycle position. You will need to go through this cycle programming exercise prior to using the my favorite cycle for the first time. You may change your unique my favorite cycle as many times as you like.

Timed Dry Cycles

time dry
To manually select the drying time for this cycle, turn the cycle selector to the time dry cycle. Use the corresponding time dry option button to scroll through time increments. Actual drying time (30 min. to 90 min.) will be displayed.

Because this is not an Auto Dry cycle, you will not be able to select a dryness level. Moisture sensing bars are not active and dryer will continue to heat throughout the cycle until the final cool down period.



NOTE

To change the settings once the cycle has begun (after the start button has been pressed), either rotate the knob to the reset position (12 o'clock position) OR press the power button to turn off the unit and cancel the cycle. Press the power button again to turn on the unit and select the new cycle and/or settings, and press start to begin. Cycle settings CANNOT be changed without canceling the current cycle.

Cycle Settings

Appropriate temperature, dryness level and options will be displayed for each cycle. The settings can be changed before the cycle is started. If changes are attempted after the cycle starts a signal will beep and "--" will be displayed.

Drying Temperature

To change the preset temperature, press the **temp** option button icons to scroll to the desired temperature setting.

To protect your fabrics, not all temperatures are available with every cycle. The indicator will not light if the setting is not available with that cycle.

WARNING

FIRE HAZARD

To avoid fire hazard, DO NOT dry items containing feathers or down, foam rubber, plastics similarly textured, rubber-like materials.

high
Recommended for durable fabrics and towels.

normal
Recommended for most cotton fabrics.

low
Recommended for delicate fabrics.

air dry
Uses only ambient air temperature without heat.

Dryness Level (Auto Dry)

To change the preset level, press the **dryness** option button to scroll to the degree of dryness desired.

To protect your fabrics, not all dryness levels are available with every cycle. If a dryness level is not appropriate for the cycle, it cannot be selected.

- Select the **normal** dry level for most Auto Dry cycles.
- Occasionally a load may seem too damp or over-dried at the end of the cycle. To increase drying time for similar loads in the future, select **high**.
- For loads requiring less drying time, select **less**.
- Select **damp** for items you wish to partially dry before hanging or ironing.

Adjusting the remaining moisture level

Your condensation dryer comes from the factory pre-set to dry your laundry at a standard level. If you would like to increase the dryness level of your laundry, you may follow these steps to change the default degree of remaining moisture:

1. Press the **power** button to turn on the unit.
2. Turn the cycle selector to any dry program.
3. Wait approximately 8 seconds.
4. Press and hold the **extended tumble** and **wrinkle release** buttons simultaneously for 4 seconds.

One of the following indications will appear on the display:

- 0- Standard dry level (factory default)
- 1- More dry level (this will increase the time of each cycle by approx. 10%)
- 2- Max dry level (this will increase the time of each cycle by approx. 20%)

Please note that this dryness level change will apply to every dry cycle and cycle settings combination except for the time dry cycle. The time dry cycle dryness level and available cycle times cannot be changed by adjusting the remaining moisture level setting.

5. Press and hold the **extended tumble** and **wrinkle release** buttons simultaneously again for 4 seconds to continue scrolling through the dryness levels. Repeat this step until the number of the desired remaining moisture level appears in the display.
6. Once the desired remaining moisture number is shown in the display, wait 5 seconds. The display will then return to the normal mode and the selected remaining moisture level will be used for each future cycle.

Cycle Options

To add options, press the corresponding option button to illuminate the selection desired. To delete options, press the option button again and the indicator light will turn off. If attempting to select an unavailable setting or option for any given cycle, a beep will be heard and the corresponding setting/option LED will not light. To protect your fabrics, not all options are available with every cycle. Not all options are available on every model.

wrinkle release
Select **wrinkle release** if the dried load might not be removed promptly at the end of the cycle. This option provides an additional 30 minutes of short intermittent tumbling. The drum will tumble a few seconds in each direction, then rest for approximately 30 seconds before repeating. The load may be removed at any time during **wrinkle release**. A beep will be heard periodically throughout this phase if the mute sound option is not selected.

eco mode
Select eco mode to run a more eco friendly cycle with reduced temperature. Cycle times with eco mode selected will be longer.

extended tumble

Select extended tumble if the dried load might not be removed promptly at the end of the cycle. This option provides an additional 30 minutes of tumbling time without heat. The drum will reverse its spinning direction every 2 minutes during this phase. The load may be removed at any time during extended tumble. A beep will be heard periodically throughout this phase if the mute sound option is not selected.

NOTE

To change the options once the cycle has begun (after the start button has been pressed), either rotate the knob to the reset position (12 o'clock position) OR press the power button to turn off the unit and cancel the cycle. Press the power button again to turn on the unit and select the new cycle and/or settings and/or options, and press start to begin. Cycle options CANNOT be changed without canceling the current cycle.

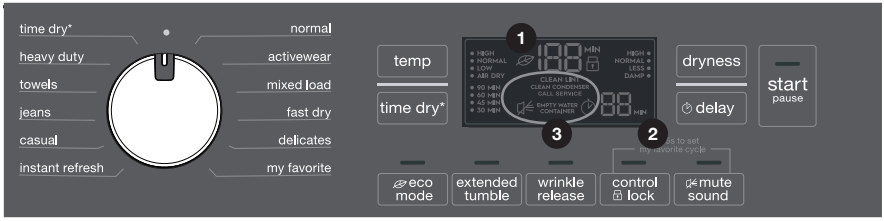
Settings Chart

These Temperatures, Dryness Levels, and Options are available with the following cycles:

	normal	activewear	mixed load	fast dry	delicates	my favorite	instant refresh	casual	jeans	towels	heavy duty	time dry
temperature												
high	✓		✓	✓				✓	✓	✓	✓	✓
normal	✓	✓	✓					✓	✓	✓	✓	✓
low	✓	✓	✓		✓		✓	✓	✓	✓	✓	✓
air dry												✓
dryness												
high	✓		✓							✓	✓	
normal	✓	✓	✓	✓	✓			✓	✓	✓	✓	
less	✓	✓	✓					✓		✓		
damp	✓		✓					✓				
options												
eco mode	✓											
extended tumble	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
wrinkle release	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
control lock	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
mute sound	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
delay start	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓

✓ = Available selections. ▭ = Cycle defaults. ▬ = Non-modifiable presets.

Other Features



1. Cycle Countdown	3. Maintenance Indicators
2. Delay Start Timer	

control lock
To avoid having someone accidentally start or stop the dryer, press the **control lock** button. To unlock the controls, press the **control lock** button again.

mute sound
A chime will sound at the end of the cycle (and periodically during **extended tumble** and **wrinkle release**) if this option is not activated. Activating the mute sound option will not mute all sounds emitted by the console. This option only silences the end of cycle tone.

delay start
Press **delay** start to select a dry time convenient to your schedule or during off peak energy hours. The delay time selected will be displayed and begin counting down when you select **start**. A cycle can be delayed up to a maximum of 6 hours.

Status Display/Timer
The estimated total cycle time will be displayed when the cycle is selected. The estimated remaining cycle time is displayed throughout the cycle.

Reversible Door
Your dryer is equipped with a reversible door. The door can be hinged on the right or left side.

NOTE

For step-by-step instructions on DOOR REVERSAL, refer to the Installation Instructions supplied with this dryer.

Cleaning the Dryer

WARNING

To reduce risk of fire or serious injury to persons or property, comply with the basic warnings listed in the Important Safety Instructions and those listed below.

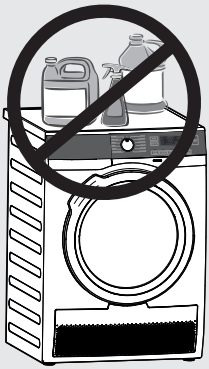
- Before cleaning the dryer interior, unplug the electrical power cord to avoid electrical shock hazards.
- Do not use any type spray cleanser when cleaning the dryer interior. Hazardous fumes or electrical shock could occur.

Inside

- Clean the lint filter after every load. Lint build-up on the filter restricts air flow, which causes longer drying times. The filter is located at the bottom of the door opening. Remove by pulling straight up. Remove the lint and replace the filter.
- Occasionally a waxy build-up may form on the lint filter and/or moisture sensing bars from using dryer-added fabric softener sheets. To remove this build-up, wash them with warm, soapy water. Dry the filter thoroughly and replace. Do not operate the dryer without the lint filter in place.
- If the dryer drum becomes stained from non-colorfast fabrics, clean the drum with a damp cloth and a mild liquid household cleanser. Remove cleanser residue before drying the next load.
- See next page for more information regarding cleaning of the condenser assembly.

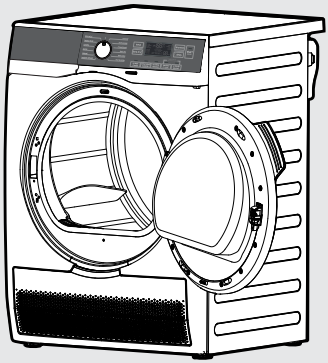
Outside

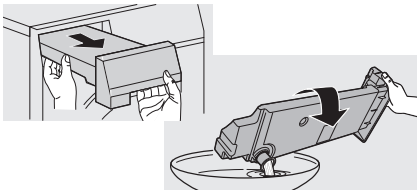
- Clean the cabinet with mild soap and water. Never use harsh, gritty or abrasive cleansers.
- Remove debris and lint from the front of the condenser door with a vacuum cleaner.
- Remove glue residue from tape or labels with a mixture of warm water and mild detergent. Or, touch residue with the sticky side of the tape or label.
- Before moving the dryer, place a strip of cardboard or thin fiberboard under the front leveling legs to prevent damage to the floor.



IMPORTANT

Do not store or place laundry products on top of dryer at any time. They can damage the finish or controls.





IMPORTANT

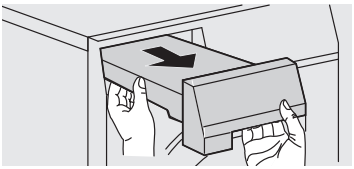
Clean the lint filter and dump water container after every load.

Drying System Maintenance Procedures

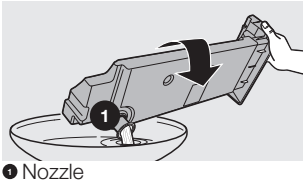
Empty Water Container (if direct drain kit not installed)

When the "EMPTY WATER CONTAINER" indicator comes on, follow these steps to empty the container:

1. Support the container as you pull it out.



2. Hold container level to prevent water from spilling.
3. Dump water container in sink or drain.



❶ Nozzle

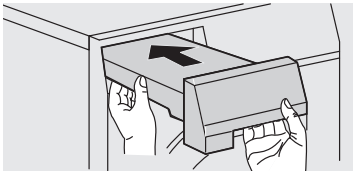
NOTE

Extend the water container nozzle all the way out to ensure all water has been emptied from the container.

CAUTION

DO NOT drink or prepare food with the condensed water from your dryer water. It can cause health problems to people and pets.

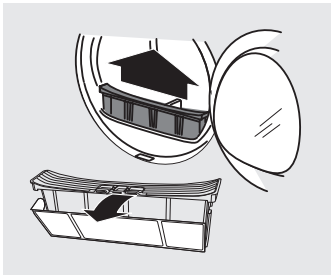
4. Return container fully before continuing operation of dryer.



Clean Lint

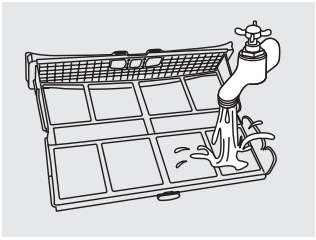
When the "CLEAN LINT" indicator comes on, follow these steps to clean the filter:

1. Remove the filter by pulling straight up.
2. Release the latch on the filter grille to open the filter.



3. Remove trapped lint and larger particles by hand.
4. If necessary, clean filter screen with hot water.





5. Return filter before continuing use of dryer.

CAUTION

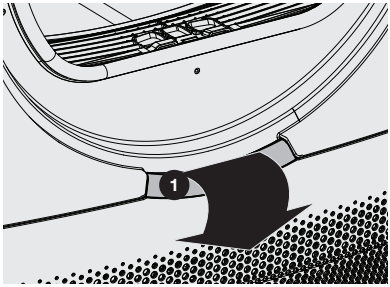
A clogged lint filter leads to the emergency heater shutdown. As a consequence, the laundry remains cold and wet and the display shows 3 minutes or fewer to the cycle end for a longer time longer than indicated. DO NOT operate the dryer without lint filter in place.

Cleaning Condenser

Clean Condenser

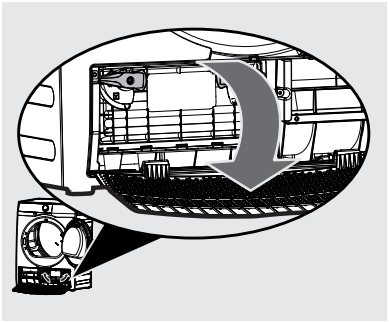
When the “CLEAN CONDENSER” indicator comes on, follow these steps to remove and clean the condenser assembly:

1. Open the dryer door and locate the top of the condenser access door.

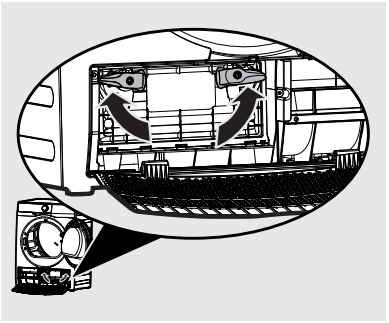


1 Top of condenser access door

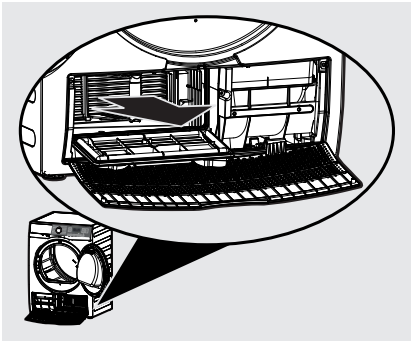
2. Pull the condenser access door toward you to open.



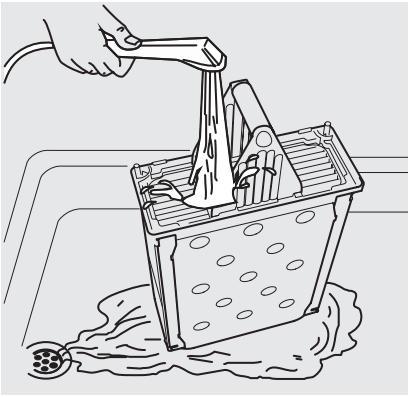
3. Rotate the two latches as shown to lower the retention panel.



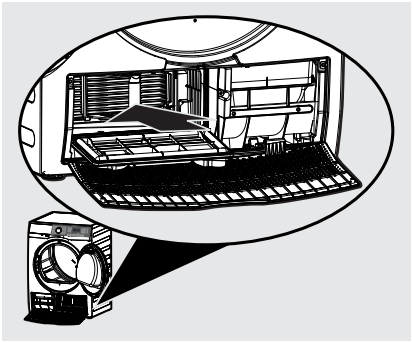
4. Grab the condenser handle and pull straight out.



5. Rinse condenser in sink. Clean with mild soap and water if necessary.



6. Push condenser back in place, close retention panel, and rotate the two latches back down into the 6 o’clock position. Close the condenser access door.



Common Drying Problems

Many drying problems involve poor soil and stain removal, residues of lint and scum, and fabric damage. For satisfactory washing results, follow these suggestions provided by The Soap and Detergent Association.

PROBLEM	POSSIBLE CAUSES	SOLUTIONS	PREVENTIVE MEASURES
Greasy, oily stains	• Fabric softener sheet.	• Rub fabric softener stains with bar soap. Rinse and rewash.	• Add a few bath towels to small loads for proper tumbling. • Some “silk-like” fabrics should be air dried. • Use proper drying temperature. • Place fabric softener sheet on top of load before starting the dryer.
Lint	• Overloading. • Overdrying causes static electricity. • Lint screen not clean when cycle began. • Lint is attached to “pills”.	• Reduce load size and rewash using liquid fabric softener in the final rinse. • Use lint brush or roller to remove lint.	• DO NOT overload dryer. • Use fabric softener in washer or dryer to reduce static electricity. • Remove items when they are slightly damp to avoid overdrying. • Check that lint filter is clean and in place.
Pilling (fibers break off, ball up and cling to fabric)	• Overdrying.	• Use a lint brush or shaver to remove pills.	• Use fabric softener to lubricate fibers. • When ironing, use spray starch or fabric finish on collars and cuffs. • Turn items inside out to reduce abrasion.
Shrinking	• Temperature too high. • Overdrying.	• Irreversible condition.	• Follow fabric care label directions. • If shrinking is a concern, check load often. • Remove items while slightly damp and hang or lay flat to complete drying. • Block knits into shape.
Wrinkling	• Overloading. • Leaving items in dryer after cycle ends.	• Reduce load size and tumble at medium or low heat for 5-10 minutes. • Remove items immediately. Hang or fold.	• DO NOT overload dryer. • Remove items as soon as cycle ends. • Use the extended tumble and wrinkle release options if unable to remove the load immediately.
Display shows 3 or fewer minutes to the cycle end for a longer time than indicated. The laundry inside is cold and wet.	• The lint filter is clogged causing the emergency heater to shutdown.	• Clean and replace the lint filter. (See CARE and CLEANING)	• Clean and replace the lint filter after every load.

Avoid Service Checklist

Before calling for service, review this list. It may save both time and expense. The list includes common occurrences that are not the result of defective workmanship or materials in this dryer.

OCCURRENCE	POSSIBLE CAUSES	SOLUTIONS
Dryer does not start.	• Electrical power cord is not securely plugged in or plug may be loose. • House fuse blown or circuit breaker tripped.	• Make sure the plug fits tightly in wall outlet. • Reset circuit breaker or replace fuse. • Make sure electrical line is not overloaded and the dryer is on a separate circuit.
Dryer runs but won't heat.	• There are 2 house fuses in the dryer circuit. If 1 of the 2 fuses is blown, the drum may turn but the heater will not operate.	• Replace fuse.
Drying cycle takes too long, outside of the dryer feels too hot or smells hot.	• Lint filter is clogged with lint. • Electric dryer is connected to a 208 volt circuit. • Drying procedures have not been followed. • High humidity.	• Make sure all lint has been removed from the dryer lint filter before starting each cycle. • Drying time will be 20% longer than drying on a 240 volt circuit. • See "Operating Instructions". • Use a dehumidifier near the dryer.
Dryer stops during a cycle and EMPTY WATER CONTAINER is lit on console.	• Water tank was not emptied between cycles and is full.	• Empty water tank and continue cycle.
Excessive wrinkling.	• Dryer is overloaded. • Items left in dryer too long. • Insufficient sorting of items. • Drying temperature or dryness level too high.	• Do not overload. See "Operating Instructions". • Remove items as soon as cycle ends. • Use the extended tumble and wrinkle release options if unable to remove the load immediately. • See "Operating Instructions". • Follow fabric care label instructions.
Scratching or chipping of the drum finish.	• Foreign objects such as coins, pins, clips or buttons are inside the dryer.* • Permanently attached items such as belt buckles, zippers and fasteners may be hitting the inside of the drum.*	• Always remove foreign objects from pockets before laundering. Remove objects from drum and restart dryer. • It may be necessary to sew a scrap of material securely around ornaments before drying to prevent scratching and damage to the dryer.

*Drum damage caused by foreign objects or permanently attached items is not covered by the warranty.

In some instances, an alarm code will be shown on the display and a tone will be emitted by the unit. The alarm code will be flashed in alternating fashion between the letters “AL” and a specific two-character code. Before calling for Service, refer to the table below for possible solutions to the alarm codes listed.

ALARM CODE	POSSIBLE CAUSES	SOLUTIONS
AL 50	The motor has been overloaded.	Remove the laundry from the drum, reset the appliance by either turning the knob to the reset position (12 o’clock position) or powering off the unit off and back on, select any cycle and press start. Ensure the motor is functioning properly.
AL 97	There is a disrupt in internal communication between electronic elements of the unit.	Reset the appliance by either turning the knob to the reset position (12 o’clock position) or powering off the unit off and back on.
AL H0	There is an issue with the power supply.	• Wait until the power supply is stable. • Ensure the power cord is still in proper operating condition. • Ensure the wall outlet is in proper operating condition. • Reset the appliance by either turning the knob to the reset position (12 o’clock position) or powering off the unit off and back on.

If any other Alarm Codes other than the ones listed above are shown on the display, first try to reset the appliance by either turning the knob to the reset position (12 o’clock position) or powering off the unit off and back on. If any Alarm Code reappears after resetting the appliance, contact Service for further assistance.

Limited Warranty

For the applicable warranty period as set forth below, as measured from your original date of purchase, Electrolux will repair or replace any parts of this appliance that prove to be defective in materials or workmanship when such appliance is installed, used and maintained in accordance with the provided instructions.

Warranty Periods:

- All parts — One year including labor. In addition, your appliance is covered by a one year, parts only, limited warranty. During the 2nd year from your original date of purchase, Electrolux will pay for parts needed for this appliance that have proven to be defective in materials or workmanship when your appliance is installed, used, and maintained in accordance with the provided instructions.

Exclusions

This warranty does not cover the following:

1. Products with original serial numbers that have been removed, altered or cannot be readily determined.
2. Product that has been transferred from its original owner to another party or removed outside the USA or Canada.
3. Rust on the interior or exterior of the unit.
4. Products purchased “as-is” are not covered by this warranty.
5. Products used in a commercial setting.
6. Service calls which DO NOT involve malfunction or defects in materials or workmanship, or for appliances not in ordinary household use or used other than in accordance with the provided instructions.
7. Service calls to correct the installation of your appliance or to instruct you how to use your appliance.
8. Expenses for making the appliance accessible for servicing, such as removal of trim, cupboards, shelves, etc., which are not a part of the appliance when it is shipped from the factory.
9. Service calls to repair or replace appliance light bulbs, air filters, water filters, other consumables, or knobs, handles, or other cosmetic parts.
10. Pickup and delivery costs; your appliance is designed to be repaired in the home.
11. Surcharges including, but not limited to, any after hour, weekend, or holiday service calls, tolls, ferry trip charges, or mileage expense for service calls to remote areas, including the state of Alaska.
12. Damages to the finish of appliance or home incurred during transportation or installation, including but not limited to floors, cabinets, walls, etc.
13. Damages caused by: services performed by unauthorized service companies; use of parts other than genuine Electrolux parts or parts obtained from persons other than authorized service companies; or external causes such as abuse, misuse, inadequate power supply, accidents, fires, or acts of God.

DISCLAIMER OF IMPLIED WARRANTIES; LIMITATION OF REMEDIES

CUSTOMER’S SOLE AND EXCLUSIVE REMEDY UNDER THIS LIMITED WARRANTY SHALL BE REPAIR OR REPLACEMENT AS PROVIDED HEREIN. **CLAIMS BASED ON IMPLIED WARRANTIES, INCLUDING WARRANTIES OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE, ARE LIMITED TO ONE YEAR OR THE SHORTEST PERIOD ALLOWED BY LAW, BUT NOT LESS THAN ONE YEAR.** ELECTROLUX SHALL NOT BE LIABLE FOR CONSEQUENTIAL OR INCIDENTAL DAMAGES SUCH AS PROPERTY DAMAGE AND INCIDENTAL EXPENSES RESULTING FROM ANY BREACH OF THIS WRITTEN LIMITED WARRANTY OR ANY IMPLIED WARRANTY. SOME STATES AND PROVINCES DO NOT ALLOW THE EXCLUSION OR LIMITATION OF INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES, OR LIMITATIONS ON THE DURATION OF IMPLIED WARRANTIES, SO THESE LIMITATIONS OR EXCLUSIONS MAY NOT APPLY TO YOU. THIS WRITTEN WARRANTY GIVES YOU SPECIFIC LEGAL RIGHTS. YOU MAY ALSO HAVE OTHER RIGHTS THAT VARY FROM STATE TO STATE.

If You Need Service

Keep your receipt, delivery slip, or some other appropriate payment record to establish the warranty period should service be required. If service is performed, it is in your best interest to obtain and keep all receipts. Service under this warranty must be obtained by contacting Electrolux at the addresses or phone numbers below.

This warranty only applies in the USA, Puerto Rico and Canada. In the USA and Puerto Rico, your appliance is warranted by Electrolux Major Appliances North America, a division of Electrolux Home Products, Inc. In Canada, your appliance is warranted by Electrolux Canada Corp. Electrolux authorizes no person to change or add to any obligations under this warranty. Obligations for service and parts under this warranty must be performed by Electrolux or an authorized service company. Product features or specifications as described or illustrated are subject to change without notice.

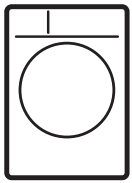
USA
1-877-435-3287
Electrolux Home Products, Inc.,
North America
10200 David Taylor Drive
Charlotte, NC 28262

Electrolux

Canada
1-800-265-8352
Electrolux Canada Corp.
5855 Terry Fox Way
Mississauga, Ontario, Canada
L5V 3E4

electrolux.com/shop





EN FRONT LOAD DRYER
FR SÉCHEUSE Á CHARGEMENT FRONTAL
ES SECADORA DE CARGA FRONTAL

USE & CARE GUIDE
GUIDE D'UTILISATION ET D'ENTRETIEN
GUÍA DE USO Y CUIDADO

Electrolux

136964912 juin 2024

Consignes de sécurité importantes

Conservez un dossier à consulter en cas de besoin

Date d'achat

Numéro de modèle Electrolux

Numéro de série Electrolux

Lisez toutes les consignes de sécurité avant d'utiliser l'appareil. Cette publication contient de précieux renseignements sur

- l'utilisation
- l'entretien
- le service après-vente

Conservez-le en lieu sûr.

Ce Guide d'utilisation et d'entretien fournit des instructions générales d'utilisation propres à votre sécheuse. Il renferme également de l'information sur les fonctions de plusieurs autres modèles. Il est possible que votre sécheuse ne possède pas toutes les fonctions incluses.

Utilisez la sécheuse uniquement selon les instructions de ce Guide d'utilisation et d'entretien.

REMARQUE

Les instructions figurant dans ce Guide d'utilisation et d'entretien ne visent pas à couvrir toutes les situations qui pourraient se présenter. Faites preuve de bon sens et prenez les précautions qui s'imposent lors de l'installation, de l'utilisation et de l'entretien de tout appareil électroménager.

Table des matières

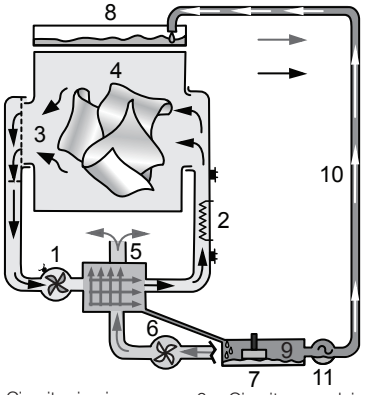
Consignes de sécurité importantes..... 2
Caractéristiques 5
Mode d'emploi 6
Commandes et réglages..... 9
Entretien et nettoyage..... 14
Solutions à des problèmes courants..... 17
Garantie limitée..... 19

Nous vous remercions d'avoir choisi une sécheuse compacte sans conduit d'évacuation Electrolux. Cette sécheuse fonctionne selon un principe de séchage différent de celui des sécheuses traditionnelles à conduit d'évacuation. Votre nouvelle sécheuse à condensation sans conduit d'évacuation qui NE REQUIERT PAS d'évacuation de l'air du séchage vers l'extérieur.

Une sécheuse à condensation fonctionne à travers un circuit en boucle fermée. L'air de séchage est chauffé par un élément chauffant interne et passe ensuite sur et à travers vos vêtements. L'air chargé d'humidité passe par un filtre à peluche, puis par un échangeur thermique air-air qui fonctionne comme un condenseur. L'air chaud et humide est refroidi par un ventilateur secondaire distinct qui utilise l'air ambiant. Lorsque l'air du traitement se refroidit, il libère de l'humidité qui est recueillie dans un bassin de récupération au bas de l'appareil. L'eau peut être pompée dans le drain par le biais de l'ensemble fourni ou directement dans un réservoir qui doit être vidé après chaque cycle de séchage.

IMPORTANT

Votre nouvelle sécheuse à condensation sans conduit d'évacuation qui **NE REQUIERT PAS** d'évacuation de l'air du séchage vers l'extérieur.



1. Circuit primaire – ventilateur d'air de séchage
2. Élément chauffant
3. Filtre à peluche
4. Brassée de lavage
5. Échangeur thermique
6. Circuit secondaire – ventilateur d'secondaire
7. Bassin de récupération d'eau de drainage
8. Réservoir d'eau
9. Interrupteur de pompe/flottement
10. Tube de drain d'eau
11. Pompe à eau

CONSERVEZ CE GUIDE D'UTILISATION POUR VOUS Y RÉFÉRER PLUS TARD.

AVERTISSEMENT

Veuillez lire toutes les instructions avant d'utiliser cette sécheuse.

Sachez reconnaître ces mots, icônes et étiquettes de sécurité

Les éléments de sécurité présentés dans ce guide portent les mentions AVERTISSEMENT ou ATTENTION selon le type de risque, tel que décrit ci-dessous :

Définitions

⚠ Voici le symbole d'alerte de sécurité. Il sert à vous avertir de risques potentiels de blessures corporelles. Respectez toutes les consignes de sécurité qui suivent ce symbole afin d'éviter les blessures ou la mort.

DANGER

La mention DANGER indique un danger imminent qui causera la mort ou des blessures graves s'il n'est pas évité.

AVERTISSEMENT

La mention AVERTISSEMENT indique une situation potentiellement dangereuse qui, si elle n'est pas évitée, peut entraîner des blessures graves ou la mort.

ATTENTION

La mention ATTENTION indique une situation potentiellement dangereuse qui, si elle n'est pas évitée, risque de causer des blessures mineures ou moyennement graves.

IMPORTANT

Cette mention indique des renseignements importants relatifs à l'installation, au fonctionnement ou à l'entretien. Toutefois, ceux-ci n'impliquent aucune notion de danger.

AVERTISSEMENT RISQUE D'INCENDIE

Afin de réduire le risque d'incendie, d'électrocution ou de blessures corporelles lors de l'utilisation de cette sécheuse, veuillez observer les avertissements de base figurant ci-dessous. Le non-respect de ces consignes de sécurité et avertissements peut entraîner des blessures graves ou la mort, ainsi que des dommages matériels.

Pour prévenir les incendies

- NE FAITES PAS SÉCHER de linge ayant été en contact par nettoyage, lavage, trempage ou détachage avec de l'essence, des solvants de nettoyage, du kérosène, des cires ou tout autre substance inflammable ou explosive. N'ENTREPOSEZ PAS ces articles sur la sécheuse ou près de celle-ci. Ces substances dégagent des vapeurs pouvant s'enflammer ou exploser.
- NE PLACEZ PAS d'articles ayant été exposés à de l'huile de cuisson dans la sécheuse. Les articles contaminés avec de l'huile de cuisson peuvent contribuer à une réaction chimique pouvant faire s'embraser la brassée. Afin de réduire le risque d'incendie dû aux brassées contaminées, la partie finale du cycle de la sécheuse ne comporte pas de chaleur (période de refroidissement). Évitez d'arrêter la sécheuse avant la fin du cycle de séchage, à moins d'enlever les articles rapidement et de les étendre pour dissiper la chaleur.
- NE FAITES PAS SÉCHER d'articles contenant du caoutchouc, du plastique ou des matériaux semblables, par exemple soutien-gorge, couvre-chaussures, tapis de salle de bain, paillassons, bavettes, pantalons de bébé, sacs de plastique et oreillers qui pourraient fondre ou brûler Certains matériaux de caoutchouc, lorsqu'ils sont chauffés, peuvent en certaines circonstances s'enflammer par combustion spontanée.
- Ne faites pas sécher d'articles contenant des plumes ou du duvet, du caoutchouc mousse ou des matériaux semblables au caoutchouc.
- NE FAITES PAS fonctionner la sécheuse si le filtre à peluche est obstrué, endommagé ou manquant. Il y aurait des risques d'incendie, de surchauffe et de dommages aux tissus.

AVERTISSEMENT

RISQUE D'INCENDIE

Nettoyez le filtre à peluches avant ou après chaque utilisation. L'intérieur de la sécheuse, le logement du filtre à peluche et la conduite d'évacuation doivent être nettoyés par un technicien qualifié à peu près tous les 18 mois. Une accumulation excessive de peluche dans ces zones peut rendre le séchage inefficace et causer un incendie. Voir *Entretien et nettoyage*.

- N'OBSTRUEZ PAS le débit d'air d'aération. N'ENTASSEZ PAS le linge à l'avant où à l'arrière de la sécheuse et NE PLACEZ PAS de tapis à ces endroits.
- NE VAPORISEZ JAMAIS quelque type d'aérosol que ce soit sur la sécheuse ou à proximité de celle-ci.
- N'UTILISEZ AUCUN adoucissant ou produit antistatique, sauf ceux recommandés par le fabricant de l'assouplissant ou du produit.

Consignes de sécurité importantes

AVERTISSEMENT

CESSEZ D'UTILISER la sécheuse si vous entendez des grincements, frottements ou autres bruits inhabituels. Cela pourrait être un signe de défaillance mécanique pouvant causer des blessures graves ou un incendie. **Adressez-vous immédiatement à un technicien qualifié.**

- Le non-respect de ces avertissements peut entraîner un incendie, une explosion, des blessures graves et/ou des dommages à la sécheuse.

Protection des enfants

- NE LAISSEZ PAS les enfants jouer sur ou dans la sécheuse. Une surveillance attentive s'impose lorsque la sécheuse est utilisée à proximité d'enfants. À mesure que les enfants grandissent, enseignez-leur à utiliser tous les électroménagers de façon sécuritaire.
- Recyclez le carton et jetez le sac en plastique et tout autre matériau d'emballage après avoir déballé la sécheuse. Les enfants pourraient les utiliser pour jouer. Les boîtes de carton recouvertes de tapis, de couvre-lits ou de feuilles de plastique peuvent se transformer en chambres hermétiques.
- Gardez les produits de lessive hors de la portée des enfants. Pour éviter les blessures corporelles, respectez tous les avertissements figurant sur les étiquettes des produits.
- Avant la mise hors service ou au rebut de la sécheuse, retirez-en les portes pour prévenir tout enfermement accidentel.
- Le non-respect de ces avertissements peut entraîner des blessures graves.

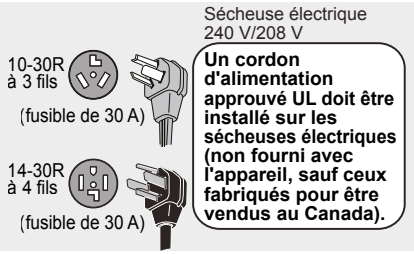
Prévenez les blessures

- Pour éviter les risques d'électrocution et pour s'assurer que la sécheuse soit stable quand elle est en marche, elle doit être installée et mise à la terre par un technicien qualifié dans le respect des codes locaux. Les instructions d'installation sont emballées dans la sécheuse pour que l'installateur puisse s'y référer. Consultez les *Instructions d'installation* pour des procédures détaillées de mise à la terre. Si vous déplacez la sécheuse à un autre endroit, faites-la vérifier et réinstaller par un technicien qualifié.

En tant que partenaire ENERGY STAR,® Electrolux Major Appliances a déterminé que ce produit est conforme à la norme ENERGY STAR® en matière d'efficacité énergétique.

AVERTISSEMENT

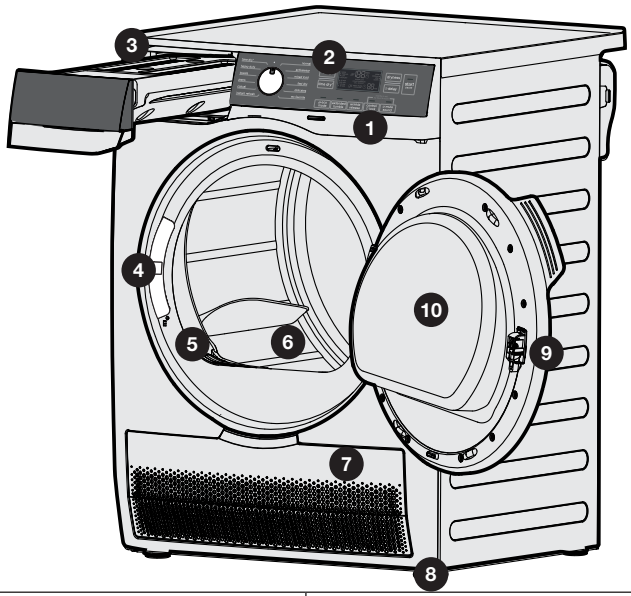
RISQUE D'INCENDIE / D'ÉLECTROCUTION
Évitez les risques d'incendie ou d'électrocution. N'UTILISEZ PAS d'adaptateur ni de rallonge électrique et n'enlevez pas la broche de mise à la terre du cordon d'alimentation. Le non-respect de cet avertissement peut causer des blessures graves, un incendie ou la mort.



- Débranchez TOUJOURS la sécheuse de l'alimentation électrique avant toute réparation ou tout nettoyage. Sinon, il y aurait des risques d'électrocution ou de blessures.
- N'UTILISEZ AUCUN type de nettoyant en vaporisateur pour le nettoyage de l'intérieur de la sécheuse. Il y a des risques d'émanations dangereuses ou d'électrocution.
- Afin de prévenir les blessures, NE METTEZ PAS la main dans la sécheuse lorsque le tambour est en mouvement. Attendez que la sécheuse soit complètement arrêtée avant de mettre la main dans le tambour.

Prévenez les blessures et les dommages à la sécheuse

- Tous les services de réparation et d'entretien doivent être effectués par un fournisseur de service autorisé sauf si recommandé expressément dans ce *Guide d'utilisation et d'entretien*. Utilisez uniquement des pièces autorisées.
- NE MODIFIEZ PAS les commandes.
- Ne vous assoyez pas sur la sécheuse et n'y grimpez pas. Cela pourrait endommager l'appareil.
- N'INSTALLEZ PAS ou n'entreposez pas la sécheuse dans un endroit exposé aux intempéries.
- Le non-respect de ces avertissements peut entraîner des blessures graves.
- N'utilisez pas de pièces de rechange qui n'ont pas été recommandées par le fabricant (par exemple des pièces fabriquées à la maison à l'aide d'une imprimante 3D).



1. Verrouillage des commandes	6. Capteur d'humidité (derrière le filtre à peluche)
2. Affichage à DEL	7. Porte d'accès au condenseur
3. Récipient d'eau	8. Pieds de mise à niveau réglables
4. Loquet de la porte	9. Butée de la porte
5. Filtre à peluche	10. Porte réversible

* La trousse de superposition n'est pas fournie avec tous les modèles. Elle peut être achetée comme accessoire.

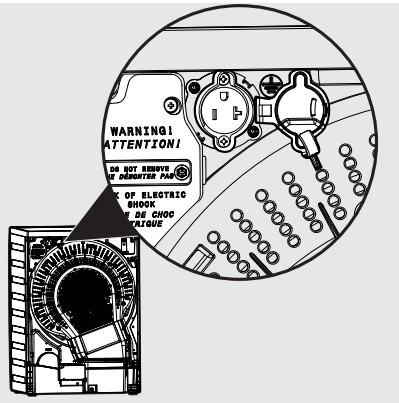
Transfert de l'alimentation

La sécheuse comporte une sortie à l'arrière à utiliser uniquement avec les modèles de laveuses compactes Electrolux 120 V suivants :

EFLS210TIW

EFLS210TIS

ELFW4222AW



REMARQUE

Gardez la prise fermée si aucune fiche de laveuse Electrolux compatible n'est connectée à la sécheuse.

AVERTISSEMENT

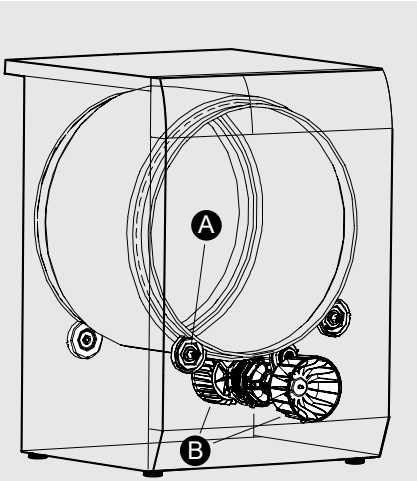
CECI N'EST PAS UN RÉCEPTACLE À USAGE GÉNÉRAL! À utiliser uniquement avec les modèles de laveuses Electrolux compatibles répertoriés dans ce guide d'utilisation et d'entretien.

Bruits normaux pendant le fonctionnement

Il se peut que votre nouvelle sécheuse produise ou non les sons qui suivent :

A. **ROULEAUX DE SUSPENSION** Le tambour de la sécheuse est soutenu par un ensemble de rouleaux de suspension. Il peut parfois y avoir un bruit sourd ou de roulement lorsque la sécheuse démarre. Le bord du rouleau est temporairement aplati, ce qui peut se produire si la sécheuse n'a pas été utilisée pendant un certain temps ou si une grosse brassée est laissée longtemps dans le tambour. Le bruit devrait disparaître au fur et à mesure que la sécheuse se met en marche et que le bord se redresse.

B. **SYSTÈME DE CIRCULATION DE L'AIR** Votre sécheuse est dotée d'un système de traitement d'air à haut volume. Dans certaines installations, il peut y avoir des bruits associés au mouvement de l'air dans la sécheuse. Ceci est normal et peut varier en fonction de la taille et du type de brassée.

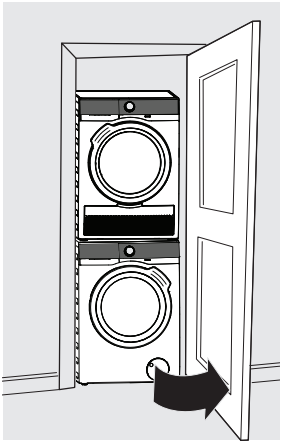


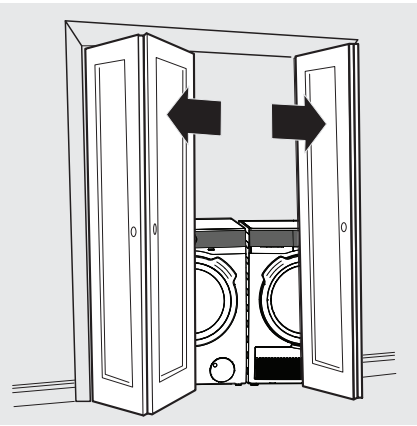
ATTENTION

CESSEZ D'UTILISER la sécheuse si vous entendez des grincements, frottements ou autres bruits inhabituels. Cela pourrait être un signe de défaillance mécanique pouvant causer des blessures graves ou un incendie. Adressez-vous immédiatement à un technicien qualifié.

IMPORTANT

Si vous installez la sécheuse dans un garde-robe, la porte du garde-robe doit rester ouverte pendant que la sécheuse fonctionne pour permettre une bonne circulation de l'air. Ce processus de condensation nécessite un accès à l'air frais de la pièce.





Utilisation de votre sécheuse

AVERTISSEMENT

Afin de réduire le risque d'incendie, de choc électrique et de blessure, veuillez lire la section CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES de ce *Guide d'utilisation et d'entretien* avant d'utiliser votre sécheuse.

AVERTISSEMENT

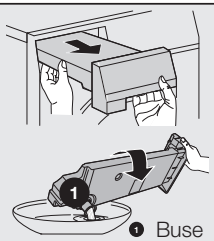
NE FAITES PAS fonctionner la sécheuse sans le filtre à peluche en place.

AVERTISSEMENT

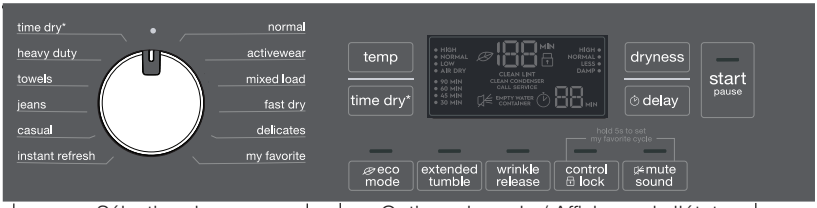
Nettoyez le filtre à peluche et videz le récipient d'eau après chaque brassée.

REMARQUE

La sécheuse électrique a été conçue et homologuée pour fonctionner avec une alimentation de 240 V ou de 208 V. Avec une alimentation électrique de 208 V, les temps de séchage sont d'environ 20 % plus longs qu'avec une alimentation de 240 V. C'est normal et prévu et s'applique à tous les cycles de séchage.

ÉTAPES	CONSEILS	IMPORTANT
1. Préparez la brassée pour le séchage.	• Faites sécher les articles de poids, tissu et construction semblables dans la même brassée. • Séparez les articles les articles de couleur sombre de ceux de couleur claire. Séparez les articles les articles qui produisent de la peluche de ceux qui attirent la peluche. • Vérifiez s'il reste des taches qui ne seraient pas parties au lavage. Répétez le processus d'enlèvement des taches et lavez de nouveau avant de faire sécher. La chaleur de la sécheuse peut faire s'incruster certaines taches en permanence. • Placez les articles délicats, recouverts de caoutchouc ou de petite taille dans un sac en filet (non compris). • Assurez-vous que les boucles, boutons et garnitures résistent à la chaleur et ne risquent pas d'endommager le fini du tambour. Fermez les fermetures éclair, attachez les crochets et bouclez les cordons. Bouclez les cordons pour éviter qu'ils s'accrochent et s'entortillent.	
2. Assurez-vous que le filtre à peluche est propre, que le récipient d'eau est vide et que tous deux sont bien en place.	1 Buse	**NE FAITES PAS** fonctionner la sécheuse sans le filtre à peluche en place. Déployez complètement la buse du récipient d'eau pour vous assurer que toute l'eau en a été vidée.
3. Chargez la sécheuse et fermez la porte.	• Chargez le linge sans l'entasser. Une brassée moyenne mouillée remplit entre 1/3 et 1/2 du tambour. Il faut que le linge tourne librement pour un séchage uniforme et moins de froissement. • Lorsque vous faites sécher des articles de grande taille, faites-en sécher seulement deux ou trois à la fois. Remplissez la cuve avec les articles les plus petits. • Pour les brassées d'articles délicats ou de petite taille, ajoutez deux ou trois articles semblables pour améliorer le culbutage.	**NE REMPLISSEZ PAS TROP** la sécheuse. Pour sauver du temps et de l'énergie, et pour un séchage uniforme, évitez de trop remplir la sécheuse.

ÉTAPES	CONSEILS	IMPORTANT
4. Appuyez sur la touche **de mise sous tension** et sélectionnez le cycle et les réglages pour chaque brassée. Ajoutez des options de cycle si vous le désirez.	• Voir *« Sélection du cycle », « Réglages des cycles »* et *« Options de cycle »* pour une description détaillée des commandes de cycle. • Voir *Tableau des réglages* pour connaître les réglages disponibles pour chaque cycle. • Afin d'offrir les meilleurs résultats possibles, les options et réglages ne sont pas tous disponibles pour chaque cycle. Si vous essayez de sélectionner un réglage ou une option qui n'est pas disponible pour un cycle donné, un bip retentit et le voyant de réglage/option correspondant ne s'allume pas. Voir *Tableau des réglages* pour savoir quelles options sont disponibles pour chaque cycle de chaque modèle.	**NE FAITES PAS SÉCHER** à l'excès. Le séchage excessif peut causer du froissage, du rétrécissement, de la peluche et de l'électricité statique.
5. Fermez le couvercle de la sécheuse et démarrez le cycle de séchage.	• Pour démarrer le cycle de séchage, fermez la porte et appuyez sur le bouton **start/pause.** • Pour ajouter un article dans la sécheuse, appuyez sur **start/pause**. Le temps approximatif qu'il reste au cycle s'affiche. Le voyant à DEL au-dessus de la touche **start/pause.** clignote pour indiquer que le cycle a été mis en pause. L'ouverture de la porte pendant un cycle a aussi pour effet d'interrompre le cycle. Ajoutez l'article, fermez la porte et appuyez de nouveau sur **start/pause** pour reprendre le cycle. • Pour modifier le cycle ou les réglages une fois que le cycle a commencé (après une pression sur la touche de démarrage), tournez la commande à la position de réinitialisation (position 12 heures) OU appuyez sur la touche **de mise sous tension** pour éteindre l'appareil et annuler le cycle. Appuyez de nouveau sur la touche **de mise sous tension** pour allumer l'appareil. Sélectionnez le nouveau cycle ou les nouveaux réglages et appuyez sur **start/pause** pour débuter. Le fait de changer une sélection du cycle sans annuler le cycle en cours **NE CHANGE PAS** le cycle. **REMARQUE :** Il y a une exception si vous avez appuyé sur la touche **start** pour démarrer un cycle et que la fonction de démarrage différé est activée, avec le compte à rebours commencé. Dans ce cas, pendant le compte à rebours du démarrage différé, le cycle peut être mis en pause, et les réglages du cycle peuvent être modifiés. Appuyez ensuite de nouveau sur **start/pause** pour reprendre le compte à rebours du démarrage différé. • Pour annuler un cycle, tournez la commande à la position de réinitialisation (12 heures) OU appuyez sur la touche **de mise sous tension** pour éteindre l'appareil.	Lorsque vous faites sécher un seul article lourd ou de grande taille, par exemple un édredon, retirez l'article pendant le cycle et retournez-le à l'envers afin d'optimiser le séchage.
6. Enlevez les articles quand le cycle est terminé.	• Un signal retentit à la fin du cycle si l'option **mute sound (mise en sourdine)** n'est pas activée. • Enlevez les articles de la laveuse dès que le cycle est fini et suspendez-les ou pliez-les.	
7. Nettoyez le filtre à peluche et videz le récipient d'eau.	• Voir la section *Entretien et nettoyage* de ce guide. • **CLEAN LINT (nettoyer la peluche)** s'affiche à la fin du cycle pour vous rappeler d'ôter la peluche du filtre. • EMPTY WATER CONTAINER (vider récipient d'eau) s'affiche à la fin du cycle pour vous rappeler de vider complètement le récipient. Ce message peut également s'afficher pendant le cycle si le récipient est plein.	**NETTOYEZ TOUJOURS LA PELUCHE DU FILTRE et VIDEZ LE RÉCIPIENT D'EAU à la fin de chaque cycle (voir l'avertissement à la page précédente).**



Les options, fonctions et cycles mentionnés dans les listes ne sont pas tous disponibles sur tous les modèles. La console ci-dessus ne sert qu'à des fins de référence. Votre modèle peut être différent.

Sélection du cycle

Appuyez sur la touche **de mise sous tension** pour allumer l'appareil, puis tournez le sélecteur de cycle sur le cycle souhaité. L'affichage indique la durée estimée pour les cycles de séchage automatique ou le temps réel écoulé pour les cycles minutés.

Les réglages et options par défaut sont automatiquement indiqués pour le cycle sélectionné. Dans la plupart des cas, les réglages et les options du cycle peuvent être modifiés. Voir « *Réglages des cycles* », « *Options de cycle* » et « *Tableau des réglages* » pour plus de détails.

REMARQUE

Si l'indicateur de sélection de cycle pointe vers la position 12 heures, « -- » s'affiche. Lorsque le sélecteur de programme est tourné à une autre position, les réglages par défaut du programme de séchage indiqué s'allument.

REMARQUE

Pour modifier le cycle ou les réglages une fois que le cycle a commencé (après une pression sur la touche de démarrage), tournez la commande à la position de réinitialisation (position 12 heures) OU appuyez sur le bouton de mise sous tension pour éteindre l'appareil et annuler le cycle. Appuyez encore une fois sur le bouton de mise sous tension pour allumer l'appareil, puis sélectionnez le nouveau cycle ou les nouveaux réglages et appuyez sur « start » pour commencer. Le fait de modifier une sélection du cycle sans annuler le cycle en cours NE CHANGE PAS le cycle.

Comment choisir le bon cycle pour économiser de l'énergie

Cette sécheuse est dotée d'options spécialement conçues pour vous aider à économiser de l'énergie tout en utilisant les réglages de séchage optimaux pour vos vêtements.

Le cycle normal a servi à l'évaluation de l'efficacité de la sécheuse. Le cycle normal est réglé par défaut à température élevée, niveau de séchage normal et mode éco activé (si disponible).

Certains cycles sont plus éco-énergétiques que d'autres. Les cycles qui utilisent le moins de chaleur économisent le plus d'énergie. Utilisez le réglage de chaleur le plus bas (cycles de séchage automatique et minuté) et moins de séchage (cycles de séchage automatique) pour économiser de l'énergie et éviter de trop sécher vos vêtements.



Cycles de séchage automatique

Les cycles de séchage automatique éliminent l'à-peu-près dans la sélection du temps de séchage correct pour chaque brassée. Les capteurs d'humidité détectent le taux d'humidité de la brassée pendant qu'elle culbute dans l'air chauffé. Avec les cycles de séchage automatique, la brassée est automatiquement séchée à la température choisie, jusqu'au degré de séchage souhaité.

Les cycles de séchage automatique permettent d'économiser temps et 'énergie tout en protégeant les tissus. Une fois que la brassée a atteint le degré de séchage sélectionné, elle continue à culbuter, sans chauffage, pendant une période de refroidissement. Cela permet de réduire le froissage et facilite la manipulation des articles lorsque vous les sortez de l'appareil.

Les temps de séchage varient en fonction de la taille et de l'humidité de la brassée ainsi que du type de tissu. Si la brassée est trop petite ou presque sèche, les capteurs d'humidité peuvent ne pas détecter suffisamment d'humidité pour continuer, et le cycle peut se terminer après quelques minutes. Si cela se produit, sélectionnez un cycle de séchage minuté.

REMARQUE

Les durées initiales pour les cycles de séchage automatique ne sont que des estimations, le temps de séchage réel peut différer légèrement du temps affiché.

La température de la pièce et la tension de l'alimentation électrique peuvent aussi avoir un impact sur le temps de séchage.

normal
Sélectionnez ce cycle de séchage automatique pour les articles de coton.

heavy duty (grand rendement)
Ce cycle de séchage automatique pour les tissus robustes tels que les jeans et les combinaisons de travail.

delicates (tissus délicats)
Sélectionnez ce cycle de séchage automatique pour les tricots et les articles délicats.

casual (vêtements décontractés)
Sélectionnez ce cycle de séchage automatique pour le coton et les tissus qui ont un fini sans repassage.

mixed load (brassée mixte)
Sélectionnez ce cycle de séchage automatique pour les brassées contenant différents tissus.

instant refresh (rafraîchissement instantané)
Sélectionnez **instant refresh (rafraîchissement instantané)** pour défroisser des articles propres et secs qui n'ont pas été ôtés de la sécheuse à la fin du cycle, qui ont été rangés dans des garde-robes ou des tiroirs pleins ou qui ont été déballés des bagages après un voyage. Ce cycle fournit environ 10 minutes de culbutage à basse température suivi d'une période de refroidissement de 25 minutes.

towels (serviettes)
Ce cycle sert à sécher des grosses brassées, par exemple de serviettes ou de tapis de bain sans endos de caoutchouc.

jeans
Sélectionnez ce cycle de séchage automatique pour une brassée contenant seulement des jeans.

fast dry (séchage rapide)
Pour faire sécher rapidement une petite brassée.

activewear (vêtements d'exercice)
Utilisez ce cycle pour faire sécher les vêtements athlétiques en tissu synthétique léger, y compris les tissus extensibles.

mon favori
Ce cycle vous permet de personnaliser n'importe quel cycle de séchage et de l'enregistrer pour l'utiliser plus tard. Pour ce faire, placez le sélecteur de cycle sur le cycle de séchage souhaité. Par exemple, si vous voulez que votre cycle préféré soit basé sur le cycle normal, placez le sélecteur de cycle à normal. Modifiez ensuite les réglages que vous souhaitez changer (température, degré et durée du séchage, s'il y a lieu). Notez que les réglages de cycle ne peuvent pas tous être modifiés pour chaque cycle. Sélectionnez ou désélectionnez les options que vous souhaitez enregistrer dans votre cycle préféré. Enfin, appuyez simultanément pendant 5 secondes sur le verrouillage des commandes et sur la mise en sourdine pour définir le cycle. À présent, votre cycle de séchage préféré a été programmé. Vous pouvez le retrouver en tournant le sélecteur de cycle à la position « my favorite ». Vous devez effectuer cette programmation du cycle avant d'utiliser le cycle « my favorite » pour la première fois. Vous pouvez changer votre cycle préféré autant de fois que vous le souhaitez.

Cycles de séchage minutés

time dry (temps de séchage)
Pour sélectionner manuellement la durée du séchage pour ce cycle, tournez le sélecteur de cycle au cycle de séchage minute. Utilisez la touche d'options de durée du séchage correspondant pour faire défiler les tranches de temps. Le temps de séchage effectif (de 30 min à 90 min) s'affiche.

Comme il ne s'agit pas d'un cycle de séchage automatique, il n'est pas possible de sélectionner un niveau de séchage. Les barres de détection d'humidité ne sont pas actives et la sécheuse continue de chauffer pendant tout le cycle jusqu'à la période finale de refroidissement.



REMARQUE

Pour modifier les réglages une fois que le cycle a commencé (après une pression sur la touche de démarrage), tournez la commande à la position de réinitialisation (position 12 heures) OU appuyez sur le bouton de mise sous tension pour éteindre l'appareil et annuler le cycle. Appuyez encore une fois sur le bouton de mise sous tension pour allumer l'appareil, puis sélectionnez le nouveau cycle ou les nouveaux réglages et appuyez sur « start » pour commencer. Il N'EST PAS possible de modifier les réglages de cycle sans annuler le cycle en cours.

Réglages des cycles

La température, le niveau de séchage et les options de chaque cycle s'affichent. Les réglages peuvent être modifiés avant le démarrage du cycle. Si vous essayez de faire une modification après le début du cycle, un signal sonore retentit et « -- » s'affiche.

Température de séchage

Pour changer la température préréglée, appuyez sur les icônes de la touche **temp** pour les faire défiler jusqu'au réglage de température souhaité.

Afin de protéger vos tissus, les températures ne sont pas toutes disponibles pour tous les cycles. L'indicateur ne s'allume pas si le réglage n'est pas disponible pour ce cycle.

AVERTISSEMENT

RISQUE D'INCENDIE

Pour éviter les risques d'incendie, NE FAITES PAS SÉCHER d'articles contenant des plumes ou du duvet, du caoutchouc mousse ou des matériaux semblables au caoutchouc.

high
Recommandé pour les tissus durables et les serviettes.

normal
Recommandé pour la plupart des vêtements de coton.

low
Recommandé pour les tissus délicats.

air dry (séchage à l'air)
Ce cycle utilise la température de l'air ambiant, sans chaleur.

Degré de séchage (Auto Dry)

Pour changer le niveau préréglé, appuyez sur les icônes de la touche d'options de **degré de séchage** pour les faire défiler jusqu'au réglage de degré de séchage souhaité.

Afin de protéger vos tissus, les niveaux de séchage ne sont pas tous disponibles pour tous les cycles. Si un degré de séchage ne convient pas au cycle, il ne peut pas être sélectionné.

- Sélectionnez le degré de séchage **normal** pour la plupart des cycles de séchage automatique.
- Parfois, une brassée peut sembler trop humide ou trop sèche à la fin du cycle. Pour augmenter le temps de séchage pour les brassées semblables à l'avenir, sélectionnez **high (élevée)**.
- Pour les brassées qui demandent moins de temps de séchage, sélectionnez **less (moins)**.
- Sélectionnez **damp (humide)** pour les articles que vous souhaitez sécher partiellement avant de les suspendre ou de les repasser.

Réglage du taux d'humidité résiduelle

Votre sécheuse à condensation est préréglée en usine pour sécher le linge à un niveau standard. Si vous souhaitez augmenter le degré de séchage de votre linge, procédez comme suit pour modifier le taux d'humidité résiduelle par défaut :

1. Appuyez sur la touche **de mise sous tension** pour allumer l'appareil.
2. Tournez le sélecteur de cycle à n'importe quel cycle de séchage.
3. Attendez environ 8 secondes.
4. Appuyez simultanément sur les touches **extended tumble (culbutage prolongé)** et **wrinkle release (défroissage)** pendant 4 secondes.

L'une des indications suivantes s'affiche :

- 0- Niveau de séchage standard (par défaut, réglé en usine)
- 1- Niveau plus sec (durée de chaque cycle allongée d'environ10 %)
- 2- Niveau max (durée de chaque cycle allongée d'environ 20 %)

Veuillez noter que ce changement de niveau de séchage s'applique à chaque cycle de séchage et à chaque combinaison de réglages de cycle, à l'exception du cycle de séchage minuté. Il n'est pas possible de changer le niveau de séchage du cycle minuté et les durées de cycle disponibles en ajustant le taux d'humidité résiduelle.

5. Appuyez simultanément sur les touches **extended tumble (culbutage prolongé)** et **wrinkle release (défroissage)** encore une fois pendant 4 secondes pour continuer à faire défiler les niveaux de séchage. Répétez cette étape jusqu' à ce que le numéro du taux d'humidité résiduelle s'affiche.
6. Une fois que le taux d'humidité résiduelle voulu s'affiche, attendez 5 secondes. L'affichage revient alors au mode normal et le taux d'humidité résiduelle sélectionné est défini pour les cycles futurs.

Options de cycle

Pour ajouter des options, appuyez sur le bouton d'option correspondant pour allumer la sélection souhaitée. Pour supprimer des options, appuyez de nouveau sur la touche. Le voyant s'éteint. Si vous essayez de sélectionner un réglage ou une option qui n'est pas disponible pour un cycle donné, un bip retentit et le voyant de réglage/ option correspondant ne s'allume pas. Afin de protéger vos tissus, les options ne sont pas toutes disponibles pour tous les cycles. Les options ne sont pas toutes disponibles sur tous les modèles.

wrinkle release (défroissage)
Sélectionnez **wrinkle release (défroissage)** si la brassée séchée ne peut pas être retirée rapidement à la fin du cycle. Cette option offre 30 minutes supplémentaires de culbutage intermittent court. Le tambour culbute quelques secondes dans chaque direction, puis se repose pendant environ 30 secondes avant de recommencer. La brassée peut être retirée à tout moment pendant **le défroissage**.
Un bip retentit périodiquement tout au long de cette phase si l'option de mise en sourdine n'a pas été sélectionnée.

mode éco
Sélectionnez le mode éco pour utiliser un cycle plus écologique avec température réduite. La durée des cycles est plus longue lorsque le mode éco est sélectionné.

extended tumble (culbutage prolongé)
Sélectionnez un culbutage prolongé si la brassée séchée ne peut pas être retirée rapidement à la fin du cycle. Cette option offre 30 minutes supplémentaires de culbutage sans chaleur. Pendant cette phase, le tambour inverse le sens du culbutage toutes les 2 minutes. La brassée peut être retirée à tout moment pendant le culbutage prolongé. Un bip retentit périodiquement tout au long de cette phase si l'option de mise en sourdine n'a pas été sélectionnée.

REMARQUE

Pour modifier les options une fois que le cycle a commencé (après une pression sur la touche de démarrage), tournez la commande à la position de réinitialisation (position 12 heures) OU appuyez sur le bouton de mise sous tension pour éteindre l'appareil et annuler le cycle. Appuyez encore une fois sur le bouton de mise sous tension pour allumer l'appareil. Sélectionnez le nouveau cycle, les nouvelles options ou les nouveaux réglages, puis appuyez sur « start » pour commencer. Il N'EST PAS possible de modifier les options de cycle sans annuler le cycle en cours.

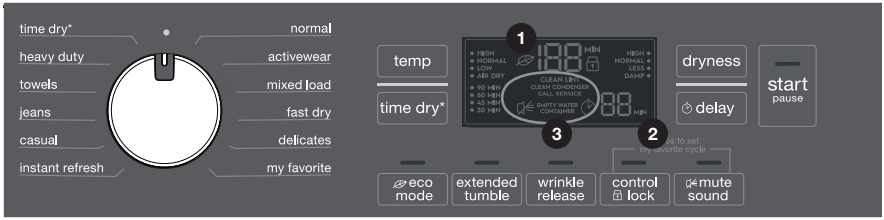
Tableau des réglages

Ces températures degrés de séchage et options sont disponibles pour les cycles qui suivent :

	normal	activewear (vêtements d'exercice)	mixed load (brassée mixte)	fast dry (séchage rapide)	delicates (tissus délicats)	myfavorite (mon favori)	instant refresh (rafraîchissement instantané)	casual (vêtements décontractés)	jeans	towels (serviettes)	heavyduty (grand rendement)	timedry (temps de séchage)
température												
high	✓		✓	✓				✓	✓	✓	✓	✓
normal	✓	✓	✓					✓	✓	✓	✓	✓
low	✓	✓	✓		✓		✓	✓	✓	✓	✓	✓
air dry (séchage à l'air)												✓
degré de séchage												
high	✓		✓							✓	✓	
normal	✓	✓	✓	✓	✓			✓	✓	✓	✓	
moins	✓	✓	✓					✓		✓		
humide	✓		✓					✓				
options												
mode éco	✓											
culbutage prolongé	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
wrinkle release (défroissage)	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
verrouillage des commandes	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
mise en sourdine	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
delay start (démarrage différé)	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓

✓ = Sélections disponibles. ▭ = Réglages par défaut du cycle. ■ = Préréglages d'usine non modifiables.

Autres caractéristiques



1. Compte à rebours du cycle	3. Indicateurs d'entretien
2. Minuterie de démarrage différé	

verrouillage des commandes
Pour éviter le démarrage ou l'arrêt accidentel de la sécheuse, appuyez sur la touche de **verrouillage des commandes**. Pour déverrouiller les commandes, appuyez de nouveau sur la touche de **verrouillage des commandes**.

mute sound (mise en sourdine)
Une tonalité retentit à la fin du cycle (et périodiquement pendant **le culbutage prolongé** et **le défroissage**) si cette option n'est pas activée. L'activation de l'option de mise en sourdine ne coupe pas tous les sons émis par la console. Cette option ne fait que couper la tonalité de fin de cycle.

delay start (démarrage différé)
Appuyez sur **delay (délai)** pour sélectionner un temps de séchage adapté à votre horaire ou pendant les heures creuses. Le temps de délai sélectionné s'affiche et le compte à rebours commence lorsque vous sélectionnez **start**. Un cycle peut être différé d'un maximum de 6 heures.

Affichage de l'état/Minuterie
La durée totale estimée du cycle s'affiche lorsque le cycle est sélectionné. Le temps approximatif qu'il reste au cycle est affiché tout au long du cycle.

Porte réversible
Votre sécheuse est dotée d'une porte réversible. La charnière de la porte peut être installée du côté droit ou du côté gauche.

REMARQUE

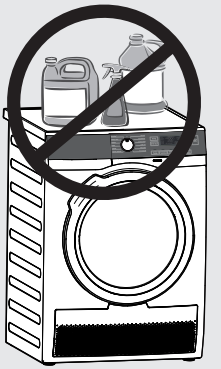
Pour obtenir des instructions étape par étape sur l'inversion de la porte, consultez les instructions d'installation fournies avec cette sécheuse.

Nettoyage de la sécheuse

AVERTISSEMENT

Afin de réduire les risques d'incendie, de blessures graves ou de dommages matériels, veuillez observer les avertissements figurant dans les Consignes de sécurité importantes et dans la liste ci-dessous.

- Pour éviter les chocs électriques, débranchez le cordon d'alimentation avant de nettoyer l'intérieur de la sécheuse.
- N'utilisez aucun type de nettoyant en vaporisateur pour le nettoyage de l'intérieur de la sécheuse. Il y a des risques d'émanations dangereuses ou d'électrocution.



Intérieur

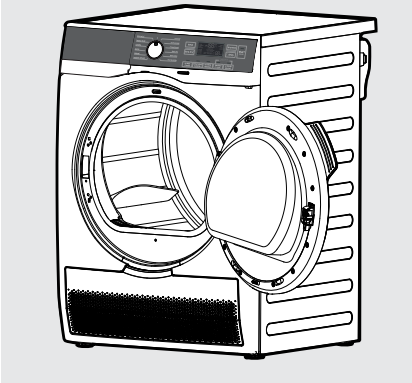
- Nettoyez le filtre à peluche après chaque brassée. Une accumulation de peluche sur le filtre entrave la circulation de l'air, ce qui allonge le temps de séchage. Le filtre se trouve dans le bas de l'ouverture de la porte. Retirez-le en le levant droit vers le haut. Retirez la peluche et remettez le filtre en place.
- Il peut se former un dépôt cireux sur le filtre à peluche et/ou sur les barres de détection d'humidité en raison de l'utilisation d'assouplissant en feuilles. Pour éliminer ce dépôt, lavez le filtre et les barres à l'eau tiède savonneuse. Séchez le filtre complètement et remettez-le en place. Ne faites pas fonctionner la sécheuse sans le filtre à peluche en place.
- S'il y a des taches dans le tambour de la sécheuse en raison de couleurs qui déteignent, nettoyez le tambour avec un linge humide et un nettoyant domestique doux. Retirez les résidus de détergent avant de faire sécher la brassée suivante.
- Voir la page suivante pour plus d'information sur le nettoyage de l'assemblage du condenseur.

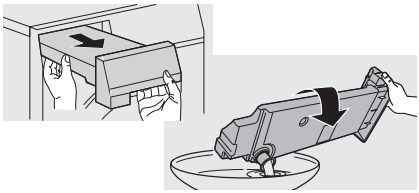
Extérieur

- Nettoyez l'appareil avec du savon doux et de l'eau. N'utilisez jamais de nettoyants forts, granuleux ou abrasifs.
- Retirez les débris et la peluche du devant de la porte du condenseur avec un aspirateur.
- Enlevez les résidus de colle provenant de ruban ou d'étiquettes à l'aide d'un mélange d'eau tiède et de détergent doux. Ou tamponnez le résidu avec le côté collant du ruban gommé ou de l'étiquette.
- Avant de déplacer la sécheuse, placez une bande de carton ou un panneau de fibres mince sous les pieds de mise à niveau avant pour éviter d'endommager le plancher.

IMPORTANT

N'entreposez et ne placez jamais de produits de lessive sur le dessus de la sécheuse. Ils peuvent endommager les commandes ou le fini.





IMPORTANT

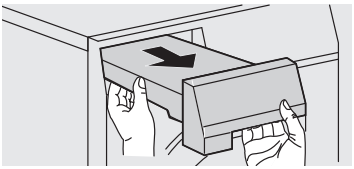
Nettoyez le filtre à peluche et videz le récipient d'eau après chaque brassée.

Système de séchage Procédures d'entretien

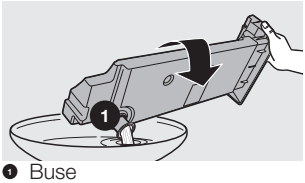
Videz le récipient d'eau (si le drain direct n'est pas installé)

Lorsque l'indicateur EMPTY WATER CONTAINER (vider récipient d'eau) s'allume, procédez comme suit pour vider le récipient :

1. Soutenez le récipient pendant que vous le sortez.



2. Gardez le récipient à l'horizontale pour éviter de renverser de l'eau.
3. Videz le récipient d'eau dans l'évier ou dans un drain.



❶ Buse

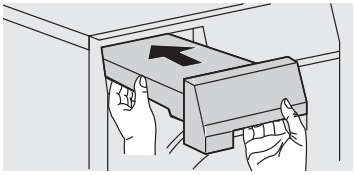
REMARQUE

Déployez complètement la buse du récipient d'eau pour vous assurer que toute l'eau en a été vidée.

ATTENTION

NE BUVEZ PAS et NE PRÉPAREZ PAS de nourriture avec l'eau de condensation de votre sécheuse. Cela peut causer des problèmes de santé aux personnes et aux animaux de compagnie.

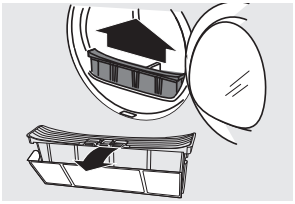
4. Remettez bien le contenant en place avant de continuer à utiliser la sécheuse.



Nettoyer la peluche

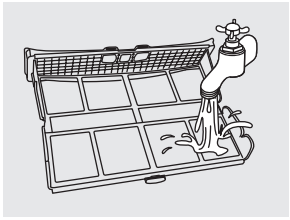
Lorsque l'indicateur CLEAN LINT (nettoyer la peluche) s'allume, procédez comme suit pour nettoyer le filtre :

1. Retirez le filtre en le tirant en ligne droite vers le haut.
2. Relâchez le loquet de la grille du filtre pour ouvrir le filtre.



3. Retirez à la main la peluche piégée et les particules plus grosses.
4. Si nécessaire, nettoyez le tamis du filtre à l'eau chaude.





5. Remettez le filtre en place avant de continuer à utiliser la sécheuse.

ATTENTION

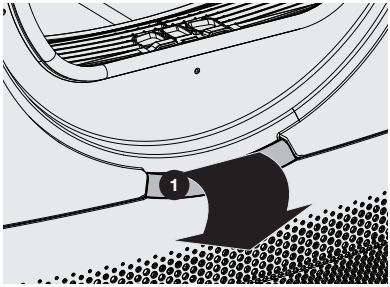
Un filtre à charpie obstrué entraîne l'arrêt d'urgence du chauffage. En conséquence, le linge reste froid et humide et l'écran affiche 3 minutes ou moins avant la fin du cycle pendant une durée plus longue que celle indiquée. Ne faites pas fonctionner la sécheuse sans le filtre à peluche en place.

Nettoyage du condenseur

Nettoyez le condenseur

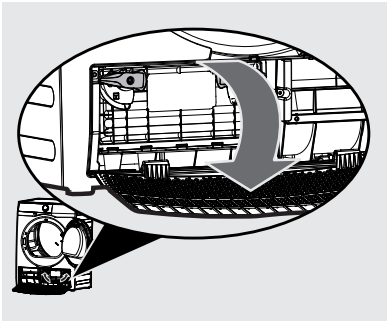
Lorsque l'indicateur CLEAN CONDENSER (nettoyer le condenseur) s'allume, procédez comme suit pour retirer et nettoyer l'assemblage du condenseur :

1. Ouvrez la porte de la sécheuse et localisez le dessus de la porte d'accès au condenseur.

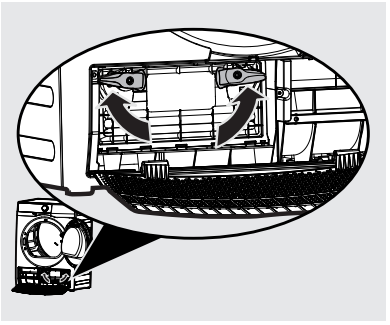


1 Dessus de la porte d'accès au condenseur

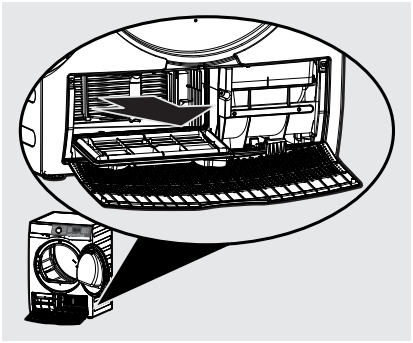
2. Tirez la porte d'accès au condenseur vers vous pour l'ouvrir.



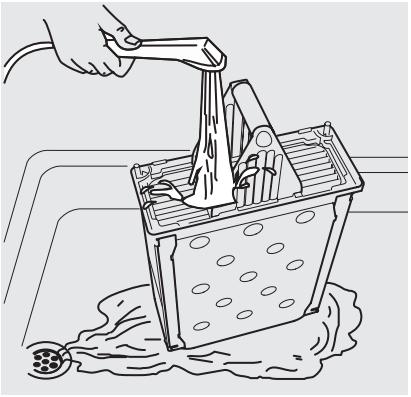
3. Faites pivoter les deux loquets, tel qu'illustré, pour abaisser le panneau de rétention.



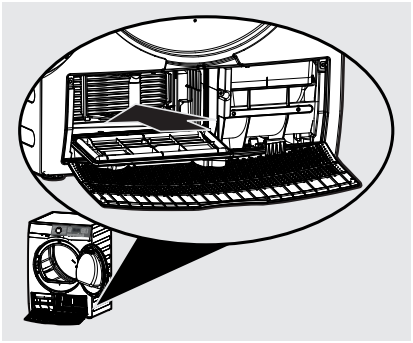
4. Saisissez la poignée du condenseur et tirez-la en ligne droite.



5. Rincez le condenseur dans l'évier. Nettoyez-le avec du savon doux et de l'eau si nécessaire.



6. Remettez le condenseur en place, fermez le panneau de rétention et faites pivoter les deux loquets vers le bas, à la position 6 heures. Fermez la porte d'accès au condenseur.



Problèmes de séchage courants

Plusieurs problèmes concernent la saleté et les taches rebelles, les résidus de peluche et de savon et les dommages aux tissus. Pour des résultats satisfaisants lors du lavage, suivez ces suggestions fournies par l'Association des savons et détergents.

PROBLÈME	CAUSES POSSIBLES	SOLUTIONS	MESURES DE PRÉVENTION
Taches de graisse ou d'huile	• Assouplissant en feuille.	• Frottez les taches d'assouplissant avec une barre de savon. Rincez et lavez de nouveau.	• Ajoutez quelques serviettes de bain aux petites brassées pour favoriser un bon culbutage. • Certains tissus soyeux doivent sécher à l'air libre. • Utilisez la bonne température de séchage. • Placez une feuille d'assouplissant sur la brassée avant de démarrer la sécheuse.
Peluche	• Brassée trop grosse. • Le séchage excessif crée de l'électricité statique. • Filtre à peluche pas nettoyé au début du cycle. • Peluche accrochée aux petites boules de fibres.	• Réduisez la taille de la brassée et lavez de nouveau en utilisant de l'assouplissant liquide au rinçage final. • Utilisez une brosse ou un rouleau à peluche pour enlever la peluche.	• NE REMPLISSEZ PAS TROP la sécheuse. • Utilisez de l'assouplissant dans la laveuse ou la sécheuse pour réduire l'électricité statique. • Enlevez les articles alors qu'ils sont encore légèrement humides pour éviter le séchage excessif. • Assurez-vous que le filtre à peluche est propre et bien en place.
Boulochage (fibres qui se brisent, forment de petites boules et s'accrochent au tissu)	• Séchage excessif.	• Utilisez une brosse à peluche ou un rasoir pour enlever les petites boules pelucheuses.	• Utilisez de l'assouplissant pour lubrifier les fibres. • Lorsque vous repassez, utilisez de l'empois à vaporiser ou de l'apprêt pour tissu sur les cols et les manchettes de chemise. • Retournez les articles à l'envers pour réduire l'abrasion.
Rétrécissement	• Température trop élevée • Séchage excessif.	• Condition irréversible.	• Suivez les directives de l'étiquette d'entretien du tissu. • Si vous craignez le rétrécissement, vérifiez souvent la brassée. • Enlevez les articles alors qu'ils sont encore légèrement humides et suspendez-les ou faites-les sécher à plat jusqu'à ce qu'ils soient complètement secs. • Redonnez leur forme aux tricots.
Froissage	• Brassée trop grosse. • Articles laissés dans la sécheuse après la fin du cycle.	• Réduisez la taille de la brassée et faites sécher à la chaleur à moyenne ou basse de 5 à 10 minutes. • Enlevez les articles immédiatement. Suspendez-les ou pliez-les.	• NE REMPLISSEZ PAS TROP la sécheuse. • Enlevez les articles dès que le cycle est fini. • Utilisez les options de culbutage prolongé et de défroissage si vous ne pouvez pas retirer immédiatement la brassée.

L'écran affiche 3 minutes ou moins avant la fin du cycle pendant une durée plus longue que celle indiquée. Le linge à l'intérieur est froid et humide.	• Le filtre à charpie est obstrué, provoquant l'arrêt du chauffage d'urgence.	• Nettoyez et remplacez le filtre à charpie. (Voir ENTRETIEN et NETTOYAGE)	• Nettoyez et remplacez le filtre à charpie après chaque brassée.

Liste de vérification pour éviter les appels de service

Avant d'appeler pour une réparation, consultez cette liste. Cela peut vous faire économiser temps et argent. Cette liste présente des situations courantes qui ne découlent pas d'un défaut de matériau ou de fabrication de la sécheuse.

OCCURRENCE	CAUSES POSSIBLES	SOLUTIONS
La sécheuse ne démarre pas.	• Le cordon électrique n'est peut-être pas branché ou son branchement n'est pas solide. • Un fusible est grillé ou un disjoncteur s'est déclenché.	• Assurez-vous que la fiche est bien insérée dans la prise murale. • Réenclenchez le disjoncteur ou remplacez le fusible. • Assurez-vous que le circuit électrique n'est pas surchargé et que la sécheuse est sur un circuit séparé.
La sécheuse fonctionne mais ne chauffe pas.	• Il y a 2 fusibles dans le circuit de la sécheuse. Si l'un des 2 fusibles est grillé, le tambour peut tourner mais le chauffage ne fonctionne pas.	• Remplacez le fusible.
Le cycle de séchage prend trop de temps, l'extérieur de la sécheuse est trop chaud ou sent la chaleur.	• Le filtre à peluche est obstrué avec de la peluche. • La sécheuse électrique est branchée sur un circuit de 208 V. • Les procédures de séchage n'ont pas été suivies. • Humidité élevée.	• Avant le début de chaque cycle, assurez-vous que toute la peluche a été enlevée du filtre à peluche de la sécheuse. • Le temps de séchage est d'environ 20 % plus long qu'avec un circuit de 240 V. • Voir « Mode d'emploi ». • Utilisez un déshumidificateur près de la sécheuse.
La sécheuse s'arrête durant un cycle et EMPTY WATER CONTAINER (vider récipient d'eau) s'allume sur la console.	• Le réservoir d'eau n'a pas été vidé entre les cycles et est plein.	• Videz le réservoir d'eau et continuez le cycle.
Froissage excessif	• La sécheuse est trop chargée. • Articles laissés dans la sécheuse trop longtemps. • Tri insuffisant des articles. • Température de séchage ou niveau de séchage trop élevé.	• Ne remplissez pas trop l'appareil. Voir « Mode d'emploi ». • Enlevez les articles dès que le cycle est fini. • Utilisez les options de culbutage prolongé et de défroissage si vous ne pouvez pas retirer immédiatement la brassée. • Voir « Mode d'emploi ». • Suivez les directives de l'étiquette d'entretien du tissu.

Égratignures ou écaillage du fini du tambour.	• Il peut y avoir des objets étrangers tels que des pièces de monnaie, des épingles, des trombones ou des boutons à l'intérieur de la sécheuse.* • Les articles fixés en permanence tels que les boucles de ceinture, les fermetures éclair et les agrafes peuvent frapper l'intérieur du tambour.*	• Retirez toujours les objets étrangers des poches avant le lavage. Retirez les objets du tambour et redémarrez la sécheuse. • Il peut être nécessaire de coudre solidement un morceau de matériau autour des ornements avant le séchage pour éviter les rayures et les dommages à la sécheuse.

* Les dommages au tambour causés par des objets étrangers ou des éléments fixés en permanence ne sont pas couverts par la garantie.

Dans certains cas, un code d'alarme s'affiche sur l'écran et une tonalité est émise par l'appareil. Le code d'alarme clignotera alternant entre les lettres « AL » et un code précis à deux caractères. Avant d'appeler pour obtenir du service, reportez-vous au tableau ci-dessous pour voir les solutions possibles aux codes d'alarme indiqués.

CODE D'ALARME	CAUSE ÉVENTUELLE	SOLUTIONS
AL 50	Le moteur a été surchargé.	Retirez la lessive du tambour, réinitialisez l'appareil soit en tournant le bouton à la position de réinitialisation (position de 12 heures), soit en éteignant l'appareil et en le remettant en marche, puis sélectionnez un cycle et appuyez sur . Vérifiez que le moteur fonctionne correctement.
AL 97	Interruption de la communication interne entre les éléments électroniques de l'appareil..	Réinitialisez l'appareil soit en tournant le bouton à la position de réinitialisation (position de 12 heures), soit en éteignant l'appareil et en le remettant en marche.
AL H0	Problème d'alimentation électrique.	• Attendez que l'alimentation électrique se stabilise. • Vérifiez que le cordon d'alimentation est en bon état de fonctionnement. • Vérifiez que la prise murale est en bon état de fonctionnement. • Réinitialisez l'appareil soit en tournant le bouton à la position de réinitialisation (position de 12 heures), soit en éteignant l'appareil et en le remettant en marche.

Si des codes d'alarme autres que ceux indiqués ci-dessus s'affichent sur l'écran, tentez d'abord de réinitialiser l'appareil soit en tournant le bouton à la position de réinitialisation (position de 12 heures) , soit en éteignant l'appareil et en le remettant en marche. Si un code d'alarme réapparaît après la réinitialisation de l'appareil, communiquez avec le service pour obtenir de l'aide.

Garantie limitée

Pour la période de garantie applicable indiquée ci-dessous, en comptant à partir de la date d'achat, Electrolux assumera les coûts de toute réparation ou de tout remplacement de pièce de cet appareil si ce dernier présente un défaut de fabrication ou un vice de matériau si l'appareil est installé, utilisé et entretenu selon les instructions fournies.

Périodes de garantie :

- Toutes les pièces – Un an, avec main-d'œuvre. De plus, votre appareil est couvert par une garantie limitée d'un an, pièces seulement. Au cours de la 2e année suivant la date de votre achat, Electrolux assumera les coûts de toute réparation ou de tout remplacement de pièce de cet appareil si ce dernier présente un défaut de fabrication ou un vice de matériau si l'appareil est installé, utilisé et entretenu selon les instructions fournies.

Exclusions

Cette garantie ne couvre pas ce qui suit :

1. Les produits dont le numéro de série original a été enlevé, modifié ou n'est pas facile à déterminer.
2. Les produits qui ont été transférés de leur propriétaire initial à une autre personne ou qui ne sont plus aux États-Unis ou au Canada.
3. La rouille à l'intérieur ou à l'extérieur de l'appareil.
4. Les produits vendus « tels quels » ne sont pas couverts par cette garantie.
5. Les produits utilisés dans un établissement commercial.
6. Les appels de service après-vente qui NE CONCERNENT PAS un mauvais fonctionnement, un défaut de matériau ou de fabrication ou pour les appareils qui ne font pas l'objet d'un usage domestique ou qui ne sont pas utilisés conformément aux instructions fournies.
7. Les appels de service après-vente pour corriger l'installation de l'appareil ou pour obtenir des instructions concernant son utilisation.
8. Les frais encourus pour rendre l'appareil accessible pour une réparation, p. ex., enlever des garnitures, les armoires, les étagères, etc. qui ne faisaient pas partie de l'appareil lorsqu'il a quitté l'usine.
9. Les appels de service après-vente pour réparer ou remplacer des ampoules, des filtres à air, des filtres à eau, d'autres matériaux jetables ou des boutons, des poignées ou d'autres pièces esthétiques.
10. Les frais de ramassage et de livraison; votre appareil est conçu pour être réparé à domicile.
11. Les frais supplémentaires incluant, sans s'y limiter, les appels de service après-vente en dehors des heures normales de bureau, en fin de semaine ou un jour férié, les droits de péage, les frais de traversier ou les frais de déplacement pour les appels de service après-vente en région éloignée, par exemple en Alaska.
12. Les dommages causés au fini de l'appareil ou à la maison au cours du transport ou de l'installation, y compris, sans s'y limiter, les planchers, les armoires, les murs, etc.
13. Les dommages causés par : des réparations faites par des techniciens non autorisés, l'utilisation de pièces autres que des pièces Electrolux d'origine ou de pièces qui n'ont pas été obtenues par l'entremise d'un réparateur autorisé ou des causes externes telles que l'usage abusif, le mauvais usage, l'emploi d'une alimentation électrique inadéquate, les accidents, les incendies ou les catastrophes naturelles.

EXONÉRATION CONCERNANT LES GARANTIES IMPLICITES; LIMITATIONS DES RECOURS

L'UNIQUE RECOURS DU CLIENT EN VERTU DE CETTE GARANTIE LIMITÉE EST LA RÉPARATION OU LE REMPLACEMENT DU PRODUIT, TEL QUE DÉCRIT PRÉCÉDEMMENT. **LES RÉCLAMATIONS FONDÉES SUR DES GARANTIES IMPLICITES, INCLUANT LES GARANTIES DE VALEUR MARCHANDE OU D'ADÉQUATION À UN USAGE PARTICULIER, SONT VALABLES POUR UN AN OU SE LIMITENT AU PLUS COURT DÉLAI FIXÉ PAR LA LOI, MAIS NON MOINS D'UN AN.** ELECTROLUX NE SAURAIT ÊTRE TENUE RESPONSABLE DE QUELQUE RÉCLAMATION QUE CE SOIT POUR TOUT DOMMAGE IMMATÉRIEL OU DOMMAGE-INTÉRÊT ACCESSOIRES DÉCOULANT DE TOUT MANQUEMENT À CETTE GARANTIE LIMITÉE ÉCRITE OU DE TOUT AUTRES GARANTIES IMPLICITES. CERTAINES PROVINCES N'AUTORISENT PAS L'EXCLUSION DE DOMMAGES SPÉCIAUX OU INDIRECTS, NI L'IMPOSITION DE LIMITES À LA DURÉE D'UNE GARANTIE IMPLICITE. PAR CONSÉQUENT, CES LIMITATIONS OU EXCLUSIONS POURRAIENT NE PAS S'APPLIQUER À VOUS. CETTE GARANTIE ÉCRITE VOUS DONNE DES DROITS LÉGAUX SPÉCIFIQUES. VOUS POURRIEZ ÉGALEMENT BÉNÉFICIER D'AUTRES DROITS VARIANT SELON L'ÉTAT, LE TERRITOIRE OU LA PROVINCE.

Si vous devez faire appel au service après-vente

Conservez votre reçu, votre bon de livraison ou toute autre preuve valide de paiement pour établir la période de la garantie, au cas où vous auriez besoin de faire appel au service après-vente. Si une réparation est effectuée, il est recommandé d'obtenir et de conserver tous les reçus. Le service après-vente en vertu de cette garantie doit être obtenu en communiquant avec Electrolux aux adresses ou numéros de téléphone ci-dessous.

Cette garantie s'applique seulement aux États-Unis, à Porto Rico et au Canada. Aux États-Unis et à Porto Rico, votre appareil est garanti par Electrolux Major Appliances North America, une division d'Electrolux Home Products, Inc. Au Canada, votre appareil est garanti par Electrolux Canada Corp. Electrolux n'autorise personne à modifier les obligations contenues dans cette garantie ni à y ajouter quelque élément que ce soit. Les obligations de cette garantie concernant la réparation et les pièces doivent être remplies par Electrolux ou par une entreprise de réparation autorisée. Les caractéristiques ou spécifications de produit décrites ou illustrées peuvent être modifiées sans préavis.

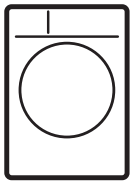
É.-U.
1-877-435-3287
Electrolux Home Products, Inc.,
Amérique du Nord
10200 David Taylor Drive
Charlotte, NC 28262

Electrolux

Canada
1-800-265-8352
Electrolux Canada Corp.
5855 Terry Fox Way
Mississauga, Ontario, Canada
L5V 3E4

electrolux.com/shop





EN FRONT LOAD DRYER
FR SÉCHEUSE Á CHARGEMENT FRONTAL
ES SECADORA DE CARGA FRONTAL

USE & CARE GUIDE
GUIDE D'UTILISATION ET D'ENTRETIEN
GUÍA DE USO Y CUIDADOS

Electrolux

136964912 junio 2024

Conserve un registro para referencia rápida

Fecha de compra

Número de modelo de Electrolux

Número de serie de Electrolux

Lea todas las instrucciones antes de usar este electrodoméstico. Este libro contiene información valiosa sobre:

- Funcionamiento
- Cuidados
- Servicio

Mantenga en un lugar seguro.

Esta Guía de Uso y cuidados proporciona instrucciones generales de funcionamiento para su secadora. También contiene información sobre las características de otros modelos. Es posible que su modelo no esté equipado con todas las características descritas.

Use la unidad solo como se indica en esta Guía de uso y cuidados.

NOTA

Las instrucciones que aparecen en esta guía de Uso y cuidados Esta guía no pretende abarcar todas las condiciones y situaciones que pudieran ocurrir. Al instalar, hacer funcionar y mantener cualquier aparato es necesario tener sentido común y precaución.

Tabla de contenido

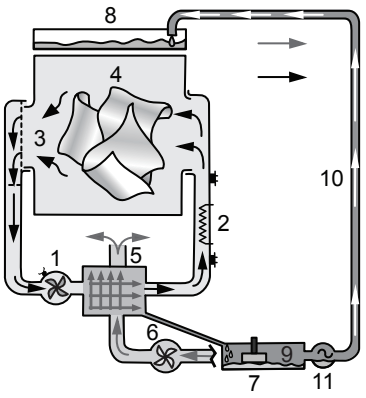
Instrucciones importantes de seguridad 2
Características..... 5
Instrucciones de uso 6
Controles y ajustes 9
Cuidados y limpieza..... 14
Soluciones a problemas comunes 17
Garantía limitada..... 19

Gracias por elegir un secador compacto sin ventilación Electrolux. Este secador funciona con un principio de secado diferente al de los secadores con conductos de escape tradicionales. Su nueva secadora es una secadora sin condensación y NO requiere ventilación de escape que extraiga el aire del proceso de secado hacia el exterior.

Un secador de condensación funciona a través de un circuito de circuito cerrado. El aire del proceso de secado se calienta mediante un elemento de calentamiento interno, que luego pasa sobre y a través de su ropa. El aire rico en humedad desciende a través de un filtro de pelusa, luego a través de un intercambiador de calor aire-aire que funciona como condensador. El aire cálido y húmedo es enfriado por un ventilador secundario separado que utiliza aire ambiente. Cuando el aire del proceso se enfría, libera la humedad que se acumula en un cuenco de recuperación en la parte inferior del aparato. El agua puede bombearse por el desagüe mediante el kit provisto, o bombearse directamente a un tanque que debe vaciarse después de cada ciclo de secado.

IMPORTANTE

Su nueva secadora no cuenta con ventilación de condensación y **NO** requiere ventilación de escape que extraiga el aire del proceso de secado al exterior.



1. Circuito primario: ventilador de aire de proceso de secado
2. Resistencia
3. Filtro de pelusa
4. Carga de prendas
5. Intercambiador de calor
6. Circuito secundario: ventilador de aire ambiente
7. Drene el cuenco de agua
8. Depósito de agua
9. Interruptor de flotador/ bomba
10. Tubo de drenaje de agua
11. Bomba de agua

GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES PARA FUTURA REFERENCIA.

ADVERTENCIA

Por favor, lea todas las instrucciones antes de usar esta secadora.

Reconozca los símbolos, palabras y etiquetas de seguridad

En este manual, los elementos relacionados con la seguridad están etiquetados con un aviso de ADVERTENCIA o PRECAUCIÓN basado en el tipo de riesgo tal y como se describe a continuación:

Definiciones

⚠ Éste es el símbolo de alerta de seguridad. Se utiliza para alertarlo sobre posibles riesgos de lesiones personales. Siga las indicaciones de todos los mensajes de seguridad que están después de este símbolo para evitar posibles lesiones o la muerte.

PELIGRO

PELIGRO indica una situación de peligro inminente que, si no se evita, ocasionará la muerte o lesiones graves.

ADVERTENCIA

ADVERTENCIA indica una situación potencialmente peligrosa que si no se evita, puede ocasionar la muerte o lesiones graves.

PRECAUCIÓN

PRECAUCIÓN indica una situación potencialmente peligrosa que si no se evita, puede ocasionar lesiones menores o moderadas.

IMPORTANTE

Corresponde a información de instalación, uso o mantenimiento que es importante, pero no está relacionada con los factores de riesgo.

ADVERTENCIA RIESGO DE INCENDIO

Para reducir el riesgo de incendios, descargas eléctricas o lesiones personales a la hora de utilizar esta secadora, acate las advertencias básicas que se enumeran debajo. El incumplimiento de las advertencias de las Instrucciones de seguridad importantes puede provocar daños a la propiedad, lesiones personales graves o la muerte.

Prevenga incendios

- NO seque prendas que se hayan limpiado, empapado o manchado previamente con gasolina, solventes de limpieza, queroseno, ceras u otras sustancias inflamables o explosivas. NO almacene estos artículos en o cerca de la secadora. Estas substancias emanan vapores que pueden ocasionar incendios o explosiones.
- NO coloque en la secadora objetos que hayan estado expuestos a aceites de cocina. Las piezas contaminadas con aceites de cocina pueden ocasionar una reacción química que puede hacer que se incendie la carga. Para reducir el riesgo de incendio debido a cargas contaminadas, la parte final de un ciclo de secadora ocurre sin calor (período de enfriamiento). Evite parar la secadora antes de que finalice el ciclo de secado, excepto que retire todas las piezas y las extienda rápidamente para que se disipe el calor.
- NO seque prendas que contengan caucho, plástico o materiales similares; por ejemplo, brassieres, zapatos impermeables, tapetes de baño, alfombras, baberos, pantalones de bebé, bolsas plásticas y almohadas que puedan derretirse o quemarse. Algunos materiales que contienen caucho, cuando están calientes, bajo ciertas circunstancias pueden incendiarse por combustión espontánea.
- NO seque prendas que contienen plumas o plumón, goma espuma, plásticos de textura similar, materiales similares al caucho.

ADVERTENCIA

RIESGO DE INCENDIO

Limpie el filtro para pelusa antes y después de cada carga. El personal de servicio calificado debe limpiar el interior de la secadora, la carcasa de la criba de pelusa y el conducto de escape aproximadamente cada 18 meses. Una cantidad excesiva de pelusa acumulada en estas zonas puede afectar adversamente el proceso de secado y posiblemente ocasionar incendios. Consulte *Cuidados y limpieza*.

- NO use la secadora si el filtro para pelusa está obstruido, dañado o si no está puesto. Si lo hace, existe el riesgo de incendio, sobrecalentamiento y daños a los tejidos de las piezas.
- NO obstruya el flujo del aire de ventilación. NO apile ni coloque la ropa para lavar ni las alfombras en la parte delantera o trasera de la secadora.
- NO rocíe ningún tipo de aerosol dentro o cerca de la secadora.
- NO use suavizantes para ropa ni productos que eliminen la energía estática, excepto que lo recomiende el fabricante del suavizante o del producto en cuestión.

Instrucciones importantes de seguridad

ADVERTENCIA

NO siga usando la secadora si escucha chirridos, golpeteos u otros ruidos inusuales. Estos ruidos pueden ser una señal de daños mecánicos que pueden ocasionar incendios o lesiones graves. **Póngase inmediatamente en contacto con un técnico calificado.**

- El incumplimiento de estas advertencias puede provocar incendios, explosiones, lesiones corporales graves y/o daños a la secadora.

Proteja a los menores de edad

- NO permita que los niños jueguen en la secadora o dentro de ella. Es necesario supervisar atentamente a los menores de edad cuando se use la secadora cerca de ellos. A medida que crezcan, enseñarles el uso seguro y apropiado de todos los electrodomésticos.
- Recicle la caja y deseche la bolsa de plástico y otros materiales de embalaje después de desempacar la secadora. Los menores de edad podrían usarlos para jugar. Las cajas cubiertas con alfombras, colchas o láminas de plástico pueden convertirse en cámaras herméticas.
- Mantenga los productos de lavado fuera del alcance de los menores de edad. Para evitar las lesiones personales, observe atentamente todas las advertencias que aparecen en las etiquetas del producto.
- Antes de retirar la secadora para realizar trabajos de mantenimiento o desecharlo, desmonte las puertas de la secadora para evitar el atrapamiento accidental.
- Ignorar estas advertencias podría ser la causa de lesiones personales graves.

Prevención de lesiones

- Para evitar el riesgo de descargas eléctricas y garantizar la estabilidad durante el funcionamiento, un técnico calificado debe instalar y conectar a tierra la secadora de conformidad con los códigos locales. Las instrucciones para la instalación se encuentran en el empaque de la secadora para consulta del instalador. Consulte las *Instrucciones para la instalación* para obtener información detallada sobre los procedimientos para la conexión a tierra. Si cambia de lugar la secadora, haga que un técnico calificado efectúe el trabajo de revisión y reinstalación.

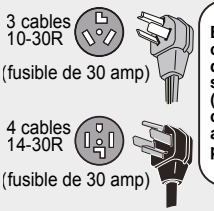
Como un socio de ENERGY STAR®, Electrolux Major Appliances ha determinado que este producto cumple con las directrices de ENERGY STAR® para eficiencia energética.

ADVERTENCIA

RIESGO DE INCENDIO/DESCARGA ELÉCTRICA

Evite el riesgo de incendio o descarga eléctrica. NO use un enchufe adaptador o un cable de extensión ni retire la punta de conexión a tierra del cable de alimentación eléctrica. No acatar esta advertencia puede ocasionar lesiones graves, incendios o incluso la muerte.

Secadora eléctrica de 240/208 V

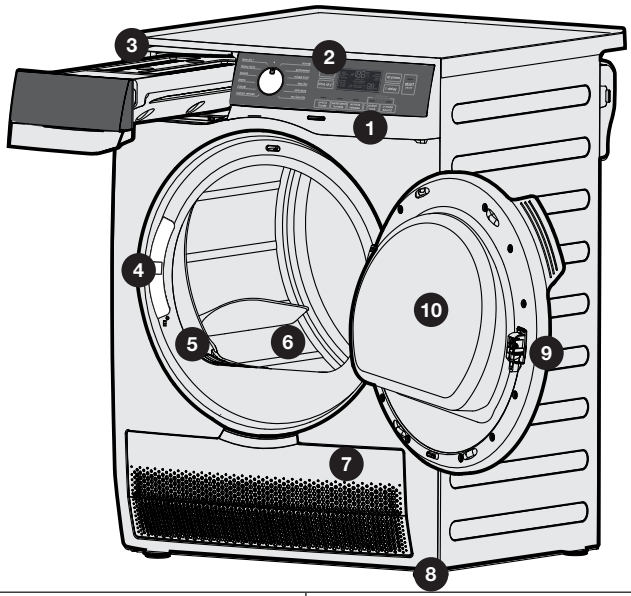


El cable de servicio con aprobación de UL debe instalarse en las secadoras eléctricas (no se suministra con la unidad excepto aquellas fabricadas para la venta en Canadá).

- SIEMPRE desconecte la secadora de la fuente de alimentación eléctrica antes de realizar los trabajos de mantenimiento o limpieza. No acatar esta medida, puede ocasionar descargas eléctricas o lesiones personales.
- NO use ningún tipo de limpiador en aerosol cuando limpie el interior de la secadora. Se podrían producir vapores peligrosos o descargas eléctricas.
- Para evitar lesiones, NO meta la mano en la secadora si el tambor está en movimiento. Espere hasta que la secadora se haya detenido por completo antes de alcanzar el tambor.

Prevenir lesiones y daños a la secadora

- Todos los trabajos de reparación y mantenimiento deben ser realizados por un técnico autorizado, excepto que se recomiende específicamente en esta *Guía de uso y cuidados*. Solo use piezas autorizadas por la fábrica.
- NO manipule los controles.
- No se siente, pise ni se pare sobre la secadora. Hacerlo podría dañar la unidad.
- NO instale ni guarde la secadora donde esté expuesto a las inclemencias del clima.
- Ignorar estas advertencias podría ser la causa de lesiones personales graves.
- No utilice piezas de repuesto que no hayan sido recomendadas por el fabricante (por ejemplo, piezas hechas en casa con una impresora 3D).



1. Bloqueo del control	6. Sensor de humedad (ubicado detrás del filtro de pelusa)
2. Pantalla LED	7. Puerta de acceso al condensador
3. Contenedor de agua	8. Patas de nivelación ajustables
4. Pestillo de la puerta	9. Tope de puerta
5. Filtro de pelusa	10. Puerta reversible

*No todos los modelos vienen con un kit de apilamiento de fábrica. Se puede comprar como accesorio.

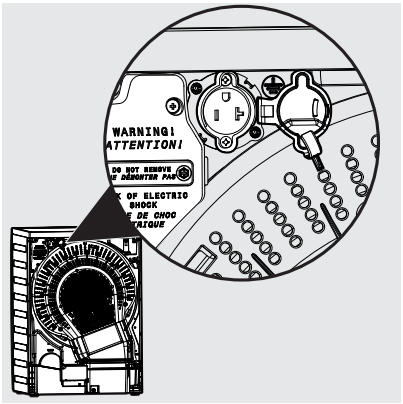
Paso de energía

La secadora cuenta con una toma de corriente en la parte posterior para usarse solo con los siguientes modelos de lavadora compacta Electrolux de 120 V:

EFLS210TIW

EFLS210TIS

ELFW4222AW



NOTA

Mantenga la salida cerrada si no hay un enchufe de la lavadora Electrolux compatible conectado a la secadora.

ADVERTENCIA

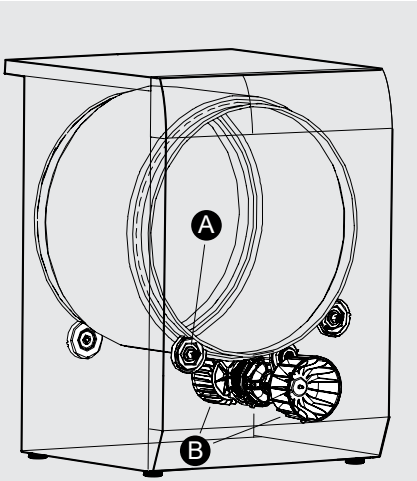
¡NO ES UN RECEPTÁCULO DE USO GENERAL! Solo para usar con los modelos de lavadoras Electrolux compatibles enumerados en esta Guía de uso y cuidado.

Sonidos normales de funcionamiento

Puede o no escuchar los siguientes sonidos de su nueva secadora:

A. **RODILLOS DE SUSPENSIÓN** El tambor de la secadora está soportado por un conjunto de rodillos de suspensión. A veces puede haber un ruido sordo o rodante cuando la secadora arranca. Esto puede suceder si la secadora no ha estado en uso por un período de tiempo, o después de que una carga pesada haya permanecido en el tambor de la secadora durante un período prolongado, creando una mancha plana temporal en el borde del rodillo. El ruido debe disiparse a medida que la secadora funciona y las zonas planas se suavizan.

B. **SISTEMA DE FLUJO DE AIRE** Su secadora está equipada con un sistema de manejo de aire de alto volumen. En algunas instalaciones puede haber algunos sonidos asociados con el movimiento del aire a través de la secadora. Esto es normal y puede variar según el tamaño y el tipo de carga.

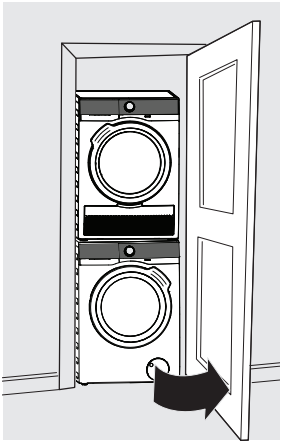


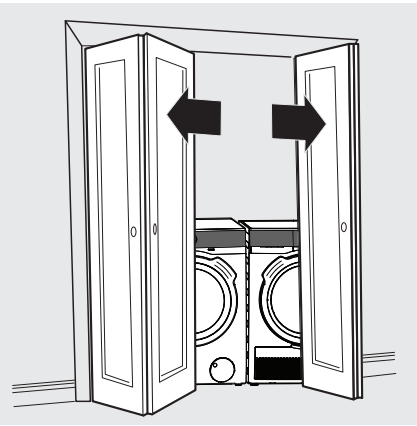
PRECAUCIÓN

No continúe usando la secadora si escucha chirridos, roces u otros ruidos inusuales. Estos ruidos pueden ser una señal de daños mecánicos que pueden ocasionar incendios o lesiones graves. Póngase inmediatamente en contacto con un técnico calificado.

IMPORTANTE

Si instala la secadora en un armario, la puerta del armario debe permanecer abierta mientras la secadora está funcionando para permitir la circulación de aire correcta. Este proceso de condensación requiere acceso al aire frío de la habitación.





Uso de la secadora

ADVERTENCIA

Para reducir el riesgo de incendio, descarga eléctrica o lesiones a personas, lea las INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD en esta *Guía de uso y cuidados* antes de usar la secadora.

ADVERTENCIA

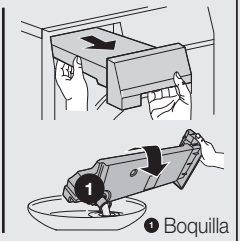
NO use la secadora sin que esté puesto en su lugar el filtro para pelusa.

ADVERTENCIA

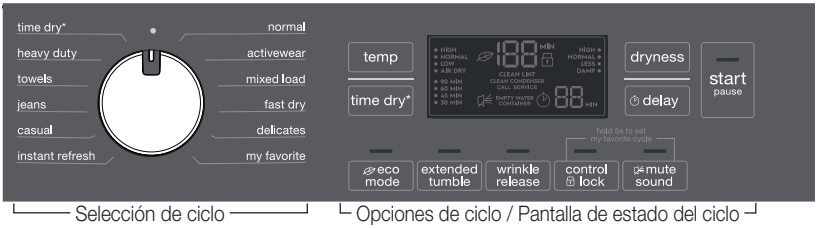
Limpie el filtro de pelusas y vacíe el contenedor de agua después de cada carga.

NOTA

La secadora eléctrica está diseñada y certificada para funcionar a 240 y 208 V. Sin embargo, los tiempos de secado en una fuente de alimentación de 208 V, son aproximadamente un 20 % más demorados que los tiempos de secado en una fuente de alimentación de 240 V. Este es un comportamiento normal y previsto y se aplica a todos los ciclos de secado.

PASOS	CONSEJOS	IMPORTANTE
1. Prepare la carga que va a secar.	• Seque en la misma carga las piezas que tienen el mismo tipo de tejido, peso y elaboración. • Separe las piezas oscuras de aquellas que son de colores claros. Separe los elementos que arrojan pelusa de los que atraen pelusa. • Verifique si hay manchas que no se hayan eliminado en el lavado. Repita el proceso de remoción de manchas y vuelva a lavar antes de secar. El calor de la secadora puede fijar de manera permanente algunas manchas. • Coloque prendas las delicadas, recubiertas de goma o pequeñas en una bolsa de malla (no incluida). • Asegúrese de que las hebillas, botones y adornos sean a prueba de calor y que no dañan el acabado del tambor. Cierre las cremalleras, fije los ganchos y los cierres de bucle. Ate los cordones y bandas para evitar enredos y enmarañamientos.	
2. Verifique que el filtro de pelusas esté limpio, que el depósito de agua esté vacío y que ambos estén en su lugar.	  ❶ Boquilla	**NO** use la secadora sin que esté puesto en su lugar el filtro para pelusa. Extienda la boquilla del recipiente de agua completamente para asegurarse de que toda el agua se haya vaciado del recipiente.
3. Cargue la secadora y cierre la puerta.	• Cargue las prendas holgadamente. La carga húmeda promedio llenará el tambor entre 1/3 a 1/2. Las piezas necesitan espacio para girar en el tambor libremente para que el secado sea uniforme y que se arruguen menos. • Cuando seque piezas de gran tamaño, solo seque dos o tres piezas a la vez. Complete la carga con artículos más pequeños. • Cuando se trate de cargas con piezas delicadas o muy pequeñas, coloque dos o tres piezas similares para mejorar la acción del tambor de secado.	**NO** sobrecargue la secadora. Para ahorrar energía y tiempo, y para evitar el secado desigual y las arrugas, evite sobrecargar la secadora.

PASOS	CONSEJOS	IMPORTANTE
4. Presione el botón de **encendido** y seleccione el ciclo y la configuración apropiados para cada carga. Agregue las opciones de ciclo que desee.	• Consulte *Selección de ciclo, Configuración de ciclo,* y *Opciones de ciclo* para ver las descripciones detalladas de los controles del ciclo. • Consulte *Cuadro de configuraciones* para determinar qué configuraciones están disponibles para cada ciclo. • Para proporcionar la mejor atención, no todos los ajustes u opciones están disponibles en cada ciclo. Si intenta seleccionar una configuración u opción no disponible para un ciclo determinado, se escuchará un pitido y el LED de configuración/ opción correspondiente no se iluminará. Consulte *Cuadro de configuraciones* para obtener información sobre las opciones disponibles para cada ciclo por modelo.	**NO** seque demasiado las prendas. Secar demasiado puede ocasionar arrugas, encogimiento, pelusa, endurecimiento y acumulación de electricidad estática.
5. Cierre la puerta de la secadora y comience el ciclo de secado.	• Para comenzar el ciclo de secado, cierre la puerta y presione el botón **Inicio/Pausa**. • Para agregar una prenda al tambor de la secadora, presione el botón **Inicio/Pausa**. El tiempo de ciclo restante estimado se mostrará en la pantalla. El LED sobre el botón **Inicio/Pausa** parpadeará para indicar que el ciclo se ha detenido. Abrir la puerta estando el ciclo en funcionamiento también pondrá en pausa el ciclo. Agregue el artículo, cierre la puerta y presione **Inicio/Pausa** nuevamente para reanudar el ciclo. • Para cambiar el ciclo y/o la configuración una vez que el ciclo ha comenzado (después de presionar el botón de inicio), gire la perilla a la posición de reinicio (posición de las 12 en punto) O presione el botón **encendido** para apagar la unidad y cancelar el ciclo. Presione el botón de **encendido** nuevamente para encender la unidad. Seleccione el nuevo ciclo y/o configuración, y presione **Inicio/Pausa** para empezar. Cambiar una selección de ciclo sin cancelar el ciclo actual **NO** cambiará el ciclo. **NOTA**: Hay una excepción si el botón **iniciar** se ha presionado para comenzar un ciclo y la función de retrasar inicio está activada y en cuenta regresiva. En este caso, durante la cuenta regresiva de retrasar inicio, el ciclo se puede pausar y se puede cambiar la configuración del ciclo. Entonces presione **Inicio/Pausa** nuevamente para reanudar la cuenta regresiva de retrasar inicio. • Para cancelar un ciclo, gire la perilla a la posición de reinicio (posición de las 12 en punto) O presione el botón **encendido** para apagar la unidad.	Al secar una sola prenda grande o voluminosa, como un edredón, pause el ciclo a mitad de camino para girar la prenda “al revés” y maximizar la efectividad del secado.
6. Retire las prendas cuando haya terminado.	• Se escuchará un sonidoal final del ciclo si la opción **silenciado** no está activada. • Retire de inmediato las prendas cuando se complete el ciclo y cuelgue o doble.	
7. Limpie el filtro de pelusas y vacíe el contenedor de agua.	• Consulte la sección *Cuidados y limpieza* que forma parte de estas instrucciones. • **LIMPIAR PELUSA** se mostrará al final del ciclo como recordatorio para eliminar la pelusa del filtro. • Se mostrará CONTENEDOR DE AGUA VACÍO al final del ciclo como recordatorio para drenar completamente el contenedor. Este mensaje también puede iluminarse durante el ciclo si el contenedor se llena.	**SIEMPRE LIMPIE LA PELUSA DEL FILTRO Y DRENE EL CONTENEDOR DE AGUA al final de cada ciclo (vea la advertencia en la página anterior).**



No todos los ciclos, opciones o características enumeradas están disponibles en todos los modelos. Las consolas que se ilustran arriba solo son para consulta. Su modelo puede ser diferente.

Selección de ciclo

Presione el botón de **encendido** para encender la unidad y girar el selector de ciclo al ciclo deseado. El tiempo de secado estimado para los ciclos de secado automático o el tiempo de secado real para los ciclos de secado de tiempo se mostrarán en la pantalla.

Las configuraciones y opciones predeterminadas se indicarán automáticamente para el ciclo seleccionado. En la mayoría de los casos se pueden cambiar la configuración y las opciones. Consulte *Configuración de ciclo, Opciones de ciclo,* y *Cuadro de configuraciones* para ver más detalles.

NOTA

Si el indicador del selector de ciclo apunta a la posición de las 12 en punto, se mostrará "-". Si gira el selector de ciclo a cualquier otra posición, se iluminarán los ajustes de ciclo predeterminados para el programa de secado indicado.

NOTA

Para cambiar el ciclo y/o la configuración una vez que el ciclo ha comenzado (después de presionar el botón de inicio), gire la perilla a la posición de reinicio (posición de las 12 en punto) O presione el botón de encendido para apagar la unidad y cancelar el ciclo. Presione el botón de encendido nuevamente para encender la unidad y seleccione el nuevo ciclo y/o configuración, y presione "iniciar" para comenzar. Cambiar una selección de ciclo sin cancelar el ciclo actual NO cambiará el ciclo.

Selección del ciclo correcto para ahorrar energía

Esta secadora ha sido diseñada específicamente con opciones para ayudarlo a ahorrar energía y al mismo tiempo utilizar la configuración de secado óptima para su ropa.

Se usó el ciclo normal para calificar la secadora para la eficiencia energética. El ciclo normal predeterminado es la configuración de alta temperatura, el nivel de sequedad normal y la opción del modo eco (si está disponible) activada.

Algunos ciclos ahorran más energía que otros. Los ciclos que usan la menor cantidad de calor ahorran la mayor cantidad de energía. Use la configuración de calor más baja (ciclos de secado automático y programado) y menos configuración de secado (ciclos de secado automático) para ahorrar energía y evitar el secado excesivo de su ropa.



Ciclos de secado automático

Los ciclos de secado automático eliminan las conjeturas al seleccionar el tiempo de secado correcto para cada carga. Los sensores de humedad detectan el nivel de humedad de la carga a medida que cae a través del aire caliente. Con los ciclos de secado automático, la carga se secará automáticamente a la temperatura seleccionada hasta el nivel de secado deseado.

Los ciclos de secado automático ahorran tiempo y energía y protegen los tejidos. Cuando la carga ha alcanzado el nivel de secado seleccionado, continuará girando, sin calentar, durante un período de enfriamiento. Esto ayuda a reducir las arrugas y hace que los artículos sean más fáciles de manejar durante la descarga.

Los tiempos de secado varían según el tamaño y la humedad de la carga y el tipo de tela. Si la carga es demasiado pequeña o casi seca, es posible que los sensores de humedad no detecten suficiente humedad para continuar el ciclo y el ciclo puede finalizar después de unos minutos. Si esto ocurre, seleccione un ciclo de secado programado.

NOTA

Los tiempos de ciclo iniciales para los ciclos de secado automático son solo estimaciones, el tiempo de secado real puede diferir ligeramente del tiempo que se muestra.

La temperatura ambiente y el voltaje eléctrico también pueden afectar el tiempo de secado.

normal
Seleccione este ciclo de secado automático para artículos de algodón.

uso rudo
Seleccione este ciclo de secado automático para secar telas duraderas como jeans y overoles.

delicados
Seleccione este ciclo de secado automático para prendas de punto y prendas delicadas.

casual
Seleccione este ciclo de secado automático para algodones y mezclas con un acabado sin hierro.

carga mixta
Seleccione este ciclo de secado automático para secar cargas que contengan una mezcla de telas.

renovación instantánea
Seleccione **renovación instantánea** para ayudar a eliminar las arrugas de las prendas limpias y secas que no se sacaron de la secadora al final del ciclo, se almacenaron en armarios o cajones llenos, o se desempacaron del equipaje después de un viaje. Proporciona aproximadamente 10 minutos de volteo a baja temperatura seguido de un período de enfriamiento de 25 minutos.

toallas
Seleccione este ciclo para secar cargas pesadas como toallas y alfombras de baño sin respaldo de goma.

mezclilla
Seleccione este ciclo de secado automático para secar una carga completa de prendas de mezclilla.

secado rápido
Seque rápidamente una pequeña carga.

ropa deportiva
Seleccione este ciclo especial para secar piezas deportivas livianas elaboradas con materiales sintéticos, incluidos tejidos elásticos.

mis favoritos
Mi ciclo favorito le permite personalizar cualquier programa de secado existente y guardarlo como un ciclo único para uso futuro. Para hacerlo, gire el selector de ciclo al programa de secado deseado. Por ejemplo, si desea que mi ciclo favorito esté basado en el ciclo normal, gire el selector de ciclos a normal. A continuación, modifique cualquier configuración de ciclo que desee cambiar (temperatura, nivel de sequedad y tiempo, si corresponde), pero tenga en cuenta que no todas las configuraciones de ciclo se pueden modificar para cada ciclo. Seleccione o anule la selección de las opciones que desea guardar en su ciclo favorito. Finalmente, mantenga presionados los botones de bloqueo de control y sonido silenciado simultáneamente durante 5 segundos para configurar el ciclo.

Ahora se ha programado su ciclo “mi favorito” único, y puede recuperar su programa de secado único girando el selector de ciclo a la posición de mi ciclo favorito. Deberá realizar este ejercicio de programación de ciclos antes de utilizar “mi ciclo favorito” por primera vez. Puede cambiar su ciclo “mi favorito” tantas veces como lo desee.

Ciclos de secado temporizados

secado con tiempo
Para seleccionar manualmente el tiempo de secado para este ciclo, gire el selector de ciclo al ciclo de tiempo de secado. Use el botón de opción de secado temporizado correspondiente para desplazarse por los incrementos de tiempo. Se mostrará el tiempo de secado real (30 min. a 90 min.).

Como este no es un ciclo de secado automático, no podrá seleccionar un nivel de secado. Las barras de detección de humedad no están activas y la secadora continuará calentándose durante todo el ciclo hasta el período final de enfriamiento.

NOTA

Para cambiar la configuración una vez que el ciclo ha comenzado (después de presionar el botón de inicio), gire la perilla a la posición de reinicio (posición de las 12 en punto) O presione el botón de encendido para apagar la unidad y cancelar el ciclo. Presione el botón de encendido nuevamente para encender la unidad y seleccione el nuevo ciclo y/o configuración, y presione comenzar para comenzar. La configuración del ciclo NO PUEDE cambiarse sin cancelar el ciclo actual.

Configuraciones de ciclo

Se mostrarán la temperatura adecuada, el nivel de sequedad y las opciones para cada ciclo. La configuración se puede cambiar antes de que comience el ciclo. Si se intentan cambios después del inicio del ciclo, se emitirá una señal sonora y se mostrará “-”.

Temperatura de secado

Para cambiar la temperatura preestablecida, presione los iconos del botón de opción de **temperatura** para desplazarse al ajuste de temperatura deseado.

Para proteger los tejidos, no todas las temperaturas están disponibles en cada ciclo. El indicador no se iluminará si la configuración no está disponible con ese ciclo.

ADVERTENCIA

RIESGO DE INCENDIO

Para evitar el peligro de incendio, NO seque prendas que contienen plumas o plumón, goma espuma, plásticos de textura similar, materiales similares al caucho.

alta
Se recomienda para tejidos resistentes y toallas.

normal
Se recomienda para la mayoría de tejidos de algodón.

baja
Se recomienda para tejidos delicados.

secado aire
Utiliza solo la temperatura ambiente sin calor.

Nivel de secado (secado automático)

Para cambiar el nivel preestablecido, presione el botón de **opción** secado para desplazarse al grado de sequedad deseado.

Para proteger los tejidos, no todas las temperaturas están disponibles en cada ciclo. Si un nivel de sequedad no es apropiado para el ciclo, no se puede seleccionar.

- Seleccione el nivel de secado como **normal** para la mayoría de los ciclos de secado automático.
- Ocasionalmente, una carga puede parecer demasiado húmeda o demasiado seca al final del ciclo. Para aumentar el tiempo de secado para cargas similares en el futuro, seleccione **alta**.
- Para cargas que requieren menos tiempo de secado, seleccione **menos**.
- Seleccione **húmeda** para prendas que desea secar parcialmente antes de colgar o planchar.

Ajuste del nivel de humedad restante

Su secador de condensación viene de fábrica preestablecido para secar su ropa a un nivel estándar. Si desea aumentar el nivel de sequedad de su ropa, puede seguir estos pasos para cambiar el grado predeterminado de humedad restante:

1. Presione el botón de **encendido** para encender la unidad.
2. Gire el selector de ciclo a cualquier programa seco.
3. Espere aproximadamente 8 segundos.
4. Mantenga presionados los botones **tambor extendido** y **quitar arrugas** al mismo tiempo por 4 segundos.

Una de las siguientes indicaciones aparecerá en la pantalla:

- 0- Nivel de secado estándar (predeterminado de fábrica)
- 1- Más nivel de secado (esto aumentará el tiempo de cada ciclo en aproximadamente un 10 %)
- 2- Nivel máximo de secado (esto aumentará el tiempo de cada ciclo en aproximadamente un 20 %)

Tenga en cuenta que este cambio de nivel de sequedad se aplicará a cada combinación de ciclo de secado y configuración de ciclo, excepto el ciclo de secado de tiempo. El nivel de secado del ciclo de tiempo de secado y los tiempos de ciclo disponibles no se pueden cambiar ajustando la configuración del nivel de humedad restante.

5. Mantenga presionados los botones **tambor extendido** y **quitar arrugas** simultáneamente de nuevo durante 4 segundos para continuar desplazándose por los niveles de sequedad. Repita este paso hasta que el número del nivel de humedad restante deseado aparezca en la pantalla.
6. Una vez que se muestre el número de humedad restante deseado en la pantalla, espere 5 segundos. La pantalla volverá al modo normal y el nivel de humedad restante seleccionado se usará para cada ciclo futuro.

Opciones de ciclo

Para agregar opciones, presione el botón de opción correspondiente para iluminar la selección deseada. Para eliminar opciones, presione el botón de opción nuevamente y la luz indicadora se apagará. Si intenta seleccionar una configuración u opción no disponible para un ciclo determinado, se escuchará un pitido y el LED de configuración/opción correspondiente no se iluminará. Para proteger los tejidos, no todas las temperaturas están disponibles en cada ciclo. No todas las opciones están disponibles en todos los modelos.

quitar arrugas
Seleccione **quitar arrugas** si la carga seca podría no eliminarse rápidamente al final del ciclo. Esta opción proporciona 30 minutos adicionales de volteo intermitente corto. El tambor girará unos segundos en cada dirección, luego descansará durante aproximadamente 30 segundos antes de repetir. La carga se puede quitar en cualquier momento durante **quitar arrugas**. Se escuchará un pitido periódicamente durante esta fase si no se selecciona la opción de sonido de silencio.

modo eco
Seleccione el modo ecológico para ejecutar un ciclo más ecológico con temperatura reducida. Los tiempos de ciclo con el modo eco seleccionado serán más largos.

tambor extendido

Seleccione la rotación extendida si la carga seca no se puede eliminar rápidamente al final del ciclo. Esta opción proporciona 30 minutos adicionales de tiempo de rotación sin calor. El tambor invertirá su dirección de giro cada 2 minutos durante esta fase. La carga puede retirarse en cualquier momento durante un ciclo de agitado. Se escuchará un pitido periódicamente durante esta fase si no se selecciona la opción de sonido de silencio.

NOTA

Para cambiar las opciones una vez que el ciclo ha comenzado (después de presionar el botón de inicio), gire la perilla a la posición de reinicio (posición de las 12 en punto) O presione el botón de encendido para apagar la unidad y cancelar el ciclo. Presione el botón de encendido nuevamente para encender la unidad y seleccione el nuevo ciclo y/o configuraciones y/u opciones, y presione comenzar para comenzar. Las opciones de ciclo NO PUEDEN cambiarse sin cancelar el ciclo actual.

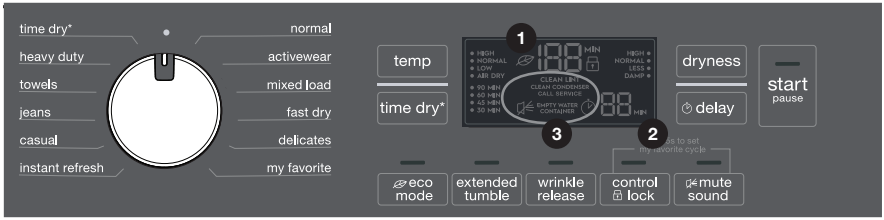
Cuadro de configuraciones

Estas temperaturas, niveles de sequedad y opciones están disponibles con los siguientes ciclos:

	normal	ropa deportiva	carga mixta	secado rápido	delicados	mis favoritos	renovación instantánea	casual	mezclilla	toallas	uso rudo	secado con temporizador
temperatura												
alta	✓		✓	✓				✓	✓	✓	✓	✓
normal	✓	✓	✓					✓	✓	✓	✓	✓
baja	✓	✓	✓		✓		✓	✓	✓	✓	✓	✓
secado aire												✓
opción												
alta	✓		✓							✓	✓	
normal	✓	✓	✓	✓	✓			✓	✓	✓	✓	
menos	✓	✓	✓					✓		✓		
húmeda	✓		✓					✓				
opciones												
modo eco	✓											
tambor extendido	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
quitar arrugas	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
bloqueo del control	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
silenciado	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
retrasar inicio	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓

✓ = opciones disponibles. ▭ = valores predeterminados del ciclo. ■ = ajustes predeterminados no modificables.

Otras características



1. Cuenta regresiva del ciclo	3. Indicadores de mantenimiento
2. Temporizador de retrasar inicio	

bloqueo del control
Para evitar que alguien arranque o pare accidentalmente la secadora, presione el botón **bloqueo del control**. Para desbloquear los controles, presione el botón **bloqueo del control** de nuevo.

silenciado
Sonará un timbre al final del ciclo (y periódicamente durante **tambor extendido** y **quitar arrugas**) si esta opción no está activada. La activación de la opción de sonido silenciado no silenciará todos los sonidos emitidos por la consola. Esta opción solo silencia el tono de fin de ciclo.

retrasar inicio
Presione **retrasar** inicio para seleccionar un tiempo de secado conveniente para su horario o durante las horas pico de energía. Se mostrará el tiempo de retraso seleccionado y comenzará la cuenta regresiva cuando seleccione **iniciar**. Un ciclo puede retrasarse hasta un máximo de 6 horas.

Indicación de estado/Temporizador
El tiempo total estimado del ciclo se mostrará cuando se seleccione el ciclo. El tiempo de ciclo restante estimado se muestra durante todo el ciclo.

Puerta reversible
Su secadora está equipada con una puerta reversible. La puerta se puede abatir en el lado derecho o izquierdo.

NOTA

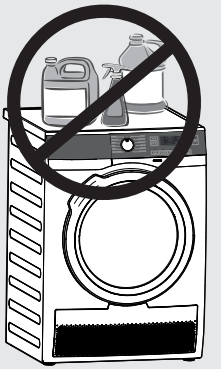
Para obtener instrucciones paso a paso sobre la INVERSIÓN DE LA PUERTA, consulte las Instrucciones de instalación suministradas con esta secadora.

Limpieza del filtro

ADVERTENCIA

Para reducir el riesgo de incendios o lesiones personales graves o daños a la propiedad, acate las advertencias básicas que se enumeran en la Información importante de seguridad y las ennumeradas abajo.

- Antes de limpiar el interior de la secadora, desconecte el cable de alimentación eléctrica para evitar los riesgos asociados con descargas eléctricas.
- NO use ningún tipo de limpiador en spray cuando limpie el interior de la secadora. Se podrían producir vapores peligrosos o descargas eléctricas.



Interior

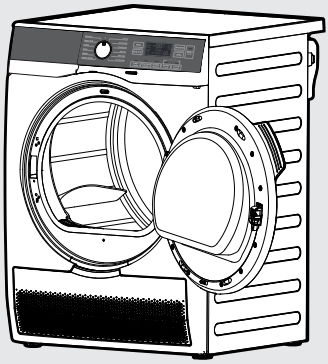
- Limpie el filtro para pelusa después de cada carga. La acumulación de pelusa en el filtro restringe el flujo de aire, lo que provoca tiempos de secado más largos. El filtro está ubicado en la parte inferior de la abertura de la puerta. Retírelo jalando hacia arriba. Retire la pelusa y vuelva a colocar el filtro.
- Ocasionalmente, se puede formar una acumulación cerosa en el filtro de pelusas y/o en las barras sensoras de humedad al usar hojas suavizantes de telas agregadas por la secadora. Para remover esta acumulación cerosa, lave el filtro con agua templada y jabonosa. Seque completamente el filtro y vuelva a colocarlo. NO use la secadora sin que esté puesto en su lugar el filtro para pelusa.
- Si el tambor de la secadora se mancha por telas no resistentes al color, limpie el tambor con un paño húmedo y un limpiador doméstico líquido suave. Limpie los residuos del producto limpiador antes de secar la carga siguiente.
- Consulte la página siguiente para obtener más información sobre la limpieza del conjunto del condensador.

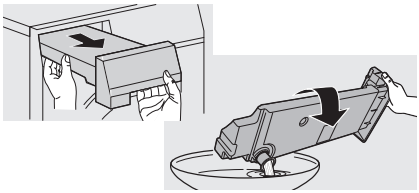
Exterior

- Limpie el gabinete con jabón suave y agua. Nunca use productos de limpieza ásperos, arenosos o abrasivos.
- Retire la suciedad y la pelusa del frente de la puerta del condensador con una aspiradora.
- Limpie los residuos de goma de cinta o etiquetas con una mezcla de agua templada y detergente suave. O, toque los residuos con el lado engomado de la cinta.
- Antes de mover la secadora, coloque una tira de cartón o una tabla de fibra delgada debajo de las patas de nivelación delanteras para evitar dañar el suelo.

IMPORTANTE

No almacene ni coloque productos de lavandería encima de la secadora en ningún momento. Estos productos pueden dañar el acabado o los controles.





IMPORTANTE

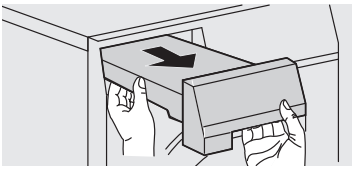
Limpie el filtro de pelusa y el contenedor de agua de descarga después de cada carga.

Procedimientos de mantenimiento del sistema de secado

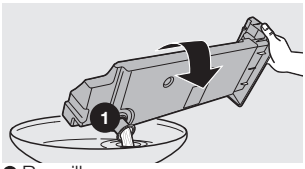
Contenedor de agua vacio (si el kit de drenaje directo no está instalado)

Cuando el indicador de “CONTENEDOR DE AGUA VACÍO” se enciende el indicador, siga estos pasos para vaciar el contenedor:

1. Apoye el contenedor mientras lo saca.



2. Mantenga el recipiente nivelado para evitar que se derrame el agua.
3. Vierta el recipiente de agua en el fregadero o desagüe.



❶ Boquilla

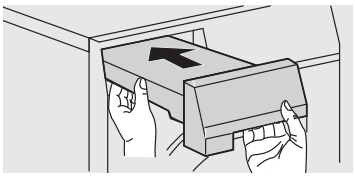
NOTA

Extienda la boquilla del recipiente de agua completamente para asegurarse de que toda el agua se haya vaciado del recipiente.

PRECAUCIÓN

NO beba ni prepare alimentos con el agua condensada de su secadora. Puede causar problemas de salud a personas y mascotas.

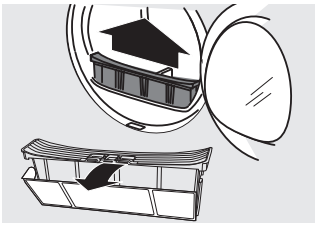
4. Devuelva el contenedor completamente antes de continuar la operación de la secadora.



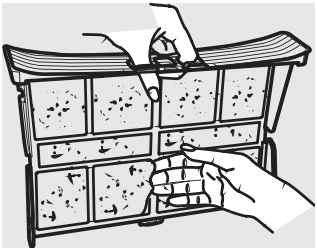
Limpiar pelusa

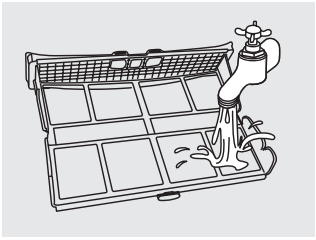
Cuando el indicador de “LIMPIAR PELUSA” se ilumine, siga estos pasos para limpiar el filtro:

1. Retire el filtro tirando hacia arriba.
2. Suelte el pestillo de la rejilla del filtro para abrir el filtro.



3. Retire la pelusa atrapada y las partículas más grandes con la mano.
4. Si es necesario, limpie la criba del filtro con agua caliente.





5. Regrese el filtro antes de continuar usando la secadora.

PRECAUCIÓN

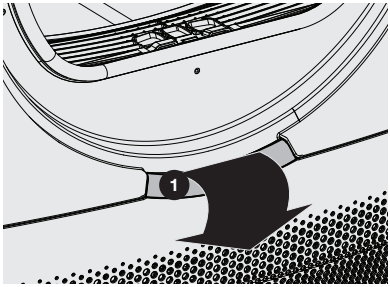
Un filtro de pelusa obstruido provoca el apagado de emergencia del calentador. Como consecuencia, la ropa permanece fría y húmeda y la pantalla muestra 3 minutos o menos para el final del ciclo durante más tiempo del indicado. NO use la secadora sin que esté puesto en su lugar el filtro para pelusa.

Condensador de limpieza

Limpiar condensador

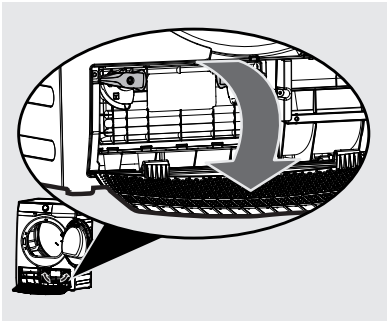
Cuando el indicador de “LIMPIAR CONDENSADOR” se ilumine, siga estos pasos para quitar y limpiar el conjunto del condensador:

1. Abra la puerta de la secadora y ubique la parte superior de la puerta de acceso al condensador.

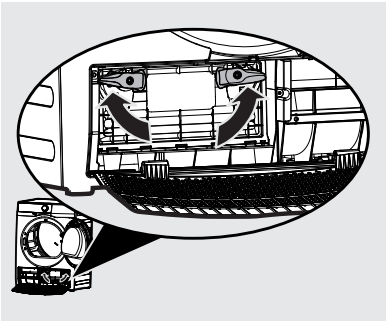


1 Parte superior de la puerta de acceso al condensador

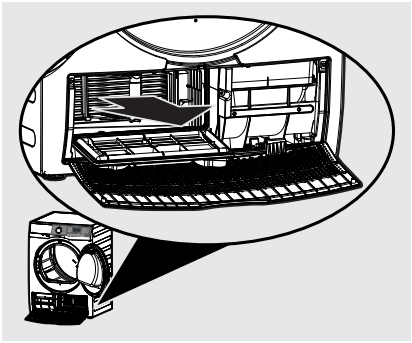
2. Tire de la puerta de acceso al condensador hacia usted para abrir.



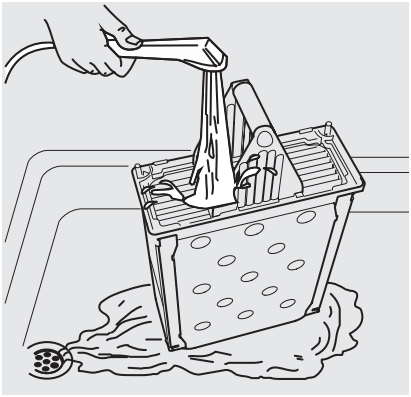
3. Gire los dos pestillos como se muestra para bajar el panel de retención.



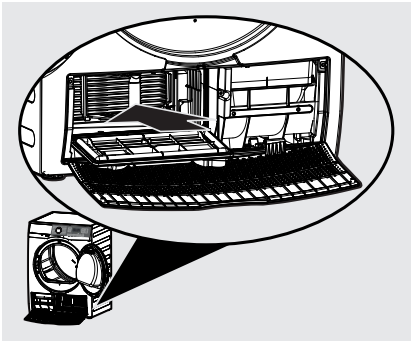
4. Agarre la manija del condensador y tire hacia afuera.



5. Enjuague el condensador en el fregadero. Limpie con agua y jabón suave si es necesario.



6. Empuje el condensador nuevamente en su lugar, cierre el panel de retención y gire los dos pestillos hacia abajo a la posición de las 6 en punto. Cierre la puerta de acceso al condensador.



Problemas comunes de secado

Muchos problemas de lavado están asociados con la remoción ineficiente de la suciedad y las manchas, residuos de pelusa, espuma sucia y daños a los tejidos. Para obtener resultados de lavado satisfactorios, proceda conforme a las siguientes sugerencias de la Asociación de fabricantes de jabones y detergentes.

PROBLEMA	POSSIBLES CAUSAS	SOLUCIONES	MEDIDAS PREVENTIVAS
Manchas grasosas o aceitosas	• Hoja suavizante de telas.	• Restriegue las manchas de suavizante para tejidos con jabón en barra. Enjuague y vuelva a lavar.	• Agregue unas toallas de baño a las cargas pequeñas para que el tambor gire apropiadamente. • Algunas telas “parecidas a la seda” deben secarse al aire. • Utilice una temperatura de secado apropiada. • Coloque la hoja de suavizante para tejidos en la carga antes de poner en marcha la secadora.
Pelusa	• Exceso de carga. • El exceso de secado produce electricidad estática. • No se limpió el filtro para pelusa antes de comenzar el ciclo. • Pelusa adherida a los “desgastes”.	• Reduzca el tamaño de la carga y vuelva a lavar utilizando suavizante para tejidos líquido en el enjuague final. • Use un cepillo o un rodillo para pelusa para removerla.	• NO sobrecargue la secadora. • Use un suavizante para tejidos en la lavadora o secadora para reducir la electricidad estática. • Extraiga las piezas cuando estén ligeramente húmedas para evitar el exceso de secado. • Compruebe si el filtro para pelusa está limpio y en su lugar.
Desgaste (deshilachado de las fibras, formación de bolitas y adherencia al tejido)	• Exceso de secado.	• Use un cepillo para pelusa o una máquina para afeitar para remover los desgastes.	• Use suavizante para tejidos para lubricar las fibras. • Cuando planche, use almidón en spray o apresto en cuellos y puños. • De la vuelta a las piezas para reducir la fricción.
Encogimiento	• Temperatura demasiado alta. • Exceso de secado.	• Condición irreversible.	• Siga las indicaciones de la etiqueta de cuidado del tejido. • Si le preocupa el encogimiento, verifique la prenda con frecuencia. • Retire los artículos ligeramente humedecidos y cuélguelos o colóquelos planos para completar el secado. • Asegure los tejidos dándoles forma.
Arrugas	• Exceso de carga. • Dejar las piezas en la secadora después de que finalice el ciclo.	• Reduzca el tamaño de la carga y ponga a girar el tambor utilizando una temperatura media o baja durante 5-10 minutos. • Extraiga las piezas inmediatamente. Cuelgue o doble.	• NO sobrecargue la secadora. • Extraiga las piezas tan pronto como finalice el ciclo. • Utilice las opciones de liberación extendida de la caída y la arruga si no puede eliminar la carga inmediatamente.

La pantalla muestra 3 minutos o menos para el final del ciclo durante un tiempo más largo que el indicado. La ropa del interior está fría y mojada.	• El filtro de pelusa está obstruido, lo que provoca que el calentador de emergencia se apague.	• Limpie y reemplace el filtro de pelusa. (Ver CUIDADO y LIMPIEZA)	• Limpie y reemplace el filtro de pelusa después de cada carga.

Lista de verificación para evitar servicio

Antes de solicitar asistencia técnica, repase esta lista. La lista puede ahorrarle tiempo y dinero. Esta lista incluye las cosas que ocurren con frecuencia y que no son el resultado de problemas de fabricación o de los materiales de esta secadora.

OCURRENCIA	POSSIBLES CAUSAS	SOLUCIONES
La secadora no arranca	• Es posible que el cable de alimentación eléctrica no esté firmemente conectado o el enchufe puede estar suelto. • Fusible de la casa fundido o disyuntor del circuito desconectado.	• Compruebe si el enchufe encaja firmemente en el tomacorriente. • Restaure el disyuntor del circuito o reemplace el fusible. • Asegúrese de que la línea eléctrica no esté sobrecargada y que la secadora esté en un circuito separado.
La secadora funciona pero no calienta.	• Hay 2 fusibles de la casa en el circuito de la secadora. Si se quema 1 de los 2 fusibles, el tambor puede girar pero el calentador no funcionará.	• Reemplace el fusible.
El ciclo de secado tarda demasiado, el exterior de la secadora se siente demasiado caliente o huele a quemado.	• El filtro para pelusa está obstruido con pelusa. • La secadora eléctrica está conectada a un circuito de 208 voltios. • No se han seguido los procedimientos de secado. • Humedad demasiado alta.	• Compruebe si se ha retirado toda la pelusa del filtro para pelusa de la secadora antes de iniciar cada ciclo. • El tiempo de secado es 20 % mayor que el tiempo de secado en un circuito de 240 V. • Consulte “Instrucciones de uso”. • Use un deshumidificador cerca de la secadora.
La secadora se detiene durante un ciclo y en la consola se ilumina CONTENEDOR DE AGUA VACÍO .	• El tanque de agua no se vació entre ciclos y está lleno.	• Vacíe el tanque de agua y continúe el ciclo.
Exceso de arrugas.	• La secadora está sobrecargada. • Artículos dejados en la secadora por mucho tiempo. • Clasificación insuficiente de las piezas. • Temperatura de secado o nivel de secado demasiado alto.	• No sobrecargue. Consulte “Instrucciones de uso”. • Extraiga las piezas tan pronto como finalice el ciclo. • Utilice las opciones de liberación extendida de la caída y la arruga si no puede eliminar la carga inmediatamente. • Consulte “Instrucciones de uso”. • Siga las instrucciones de la etiqueta de cuidados del tejido.

La capa de acabado del tambor presenta raspaduras o desprendimientos.	• Hay objetos extraños como monedas, pasadores, clips o botones en el interior de la secadora.* • Objetos permanentemente asegurados por ejemplo, hebillas de cinturones, cremalleras y sujetadores pueden estar golpeando el interior del tambor.*	• Siempre extraiga los objetos extraños de los bolsillos antes de lavar. Extraiga los objetos del tambor y vuelva a poner en marcha la secadora. • Puede ser necesario coser un trozo de material de forma segura alrededor de los adornos antes de secarlos para evitar arañazos y daños a la secadora.

*Los daños del tambor causados por objetos extraños u objetos permanentemente asegurados no están cubiertos por la garantía.

Algunas veces, aparece en la pantalla un código de alarma y la unidad emite un sonido. El código de alarma parpadea, alternando entre las letras “AL” y un código específico de dos caracteres. Antes de solicitar asistencia técnica, consulte la tabla siguiente que desglosa las posibles soluciones para los códigos de alarma.

CÓDIGO DE ALARMA	CAUSA POSIBLE	SOLUCIÓN
AL 50	Se sobrecargó el motor.	Extraiga las prendas del tambor, restablezca el electrodoméstico girando la perilla hasta la posición de restablecimiento (a las 12 en punto) o apagando la unidad y volviéndola a encender, seleccione cualquier ciclo y presione iniciar. Compruebe si el motor funciona correctamente.
AL 97	Se produjo una interrupción en la comunicación interna entre los elementos electrónicos de la unidad.	Restablezca el electrodoméstico girando la perilla hasta la posición de restablecimiento (a las 12 en punto) o apagando la unidad y volviéndola a encender.
AL H0	Hay un problema relacionado con la fuente de alimentación eléctrica.	• Espere hasta que se estabilice la fuente de alimentación eléctrica. • Compruebe si el cable de alimentación está en buenas condiciones de funcionamiento. • Compruebe si el tomacorriente está en buenas condiciones de funcionamiento. • Restablezca el electrodoméstico girando la perilla hasta la posición de restablecimiento (a las 12 en punto) o apagando la unidad y volviéndola a encender.

Si apareciese en la pantalla un código de alarma diferente a los desglosados anteriormente, primero trate de restablecer el electrodoméstico girando la perilla hasta la posición de restablecimiento (a las 12 en punto) o apagando la unidad y volviéndola a encender. Si después de restablecer el electrodoméstico, volviese a aparecer un código de alarma, póngase en contacto con el servicio de asistencia técnica y solicite más ayuda.

Garantía limitada

Para el período de garantía aplicable como se establece a continuación, medido a partir de la fecha original de compra, Electrolux reparará o reemplazará cualquier parte de este electrodoméstico que demuestre tener defectos de materiales o mano de obra cuando dicho electrodoméstico se instale, use y mantenga de acuerdo con las instrucciones proporcionadas.

Periodos de garantía:

- Todas las partes: un año, incluida la mano de obra. Además, su electrodoméstico está cubierto por una garantía limitada de un año, solo para piezas. Durante el segundo año a partir de la fecha original de compra, Electrolux pagará las piezas necesarias para este electrodoméstico que hayan demostrado ser defectuosas en materiales o mano de obra cuando su electrodoméstico se instale, use y mantenga de acuerdo con las instrucciones proporcionadas.

Exclusiones

Esta garantía no cubre lo siguiente:

1. Productos en los que se hayan retirado, alterado o que no se pueden leer fácilmente los números de serie originales.
2. Productos que hayan sido transferidos de su propietario original a otra parte o que haya sido sacado de los EE. UU. O Canadá.
3. Si hay óxido en el interior o exterior de la unidad.
4. Los productos comprados “tal cual” no están cubiertos por esta garantía.
5. Productos utilizados en un entorno comercial.
6. Llamadas de servicio que no involucren mal funcionamiento o defectos en materiales o mano de obra, o para aparatos que no se usen en un hogar ordinario o que se usen de otra manera que no sea de acuerdo con las instrucciones proporcionadas.
7. Llamadas al servicio técnico para corregir la instalación de su dispositivo o para indicarle cómo usarlo.
8. Gastos por hacer que el electrodoméstico sea accesible para el servicio, como la eliminación de molduras, armarios, estantes, etc., que no son parte del electrodoméstico cuando se envía desde la fábrica.
9. Llamadas de servicio para reparar o reemplazar focos de electrodomésticos, filtros de aire, filtros de agua, otros consumibles o perillas, manijas u otras piezas cosméticas.
10. Costos de recolección y entrega, su electrodoméstico está diseñado para repararse en el hogar.
11. Recargos que incluyen, entre otros, llamadas de servicio fuera de hora, fines de semana o feriados, peajes, cargos de viaje en ferry o gastos de larga distancia para llamadas de servicio en áreas remotas, incluyendo el estado de Alaska.
12. Daños en el acabado del electrodoméstico o en el hogar en los que se incurra durante la transportación o instalación, incluyendo sin limitarse a pisos, gabinetes, paredes, etc.
13. Daños causados por: servicios prestados por empresas de servicios no autorizadas; uso de piezas que no sean piezas originales de Electrolux o piezas obtenidas de personas que no sean compañías de servicio autorizadas; o causas externas como abuso, mal uso, suministro de energía inadecuado, accidentes, incendios o actos de Dios.

DESCARGO DE RESPONSABILIDAD DE GARANTÍAS IMPLÍCITAS; LIMITACIÓN DE RECURSOS

EL RECURSO ÚNICO Y EXCLUSIVO DEL CLIENTE BAJO ESTA GARANTÍA LIMITADA DEBERÁ SER LA REPARACIÓN O EL REEMPLAZO SEGÚN LO PROVISTO EN EL PRESENTE DOCUMENTO. **LAS RECLAMACIONES BASADAS EN GARANTÍAS IMPLÍCITAS, INCLUYENDO LAS GARANTÍAS DE COMERCIABILIDAD O DESEMPEÑO DE UN PROPÓSITO EN PARTICULAR, SE LIMITAN A UN AÑO O AL PERÍODO MÁS CORTO PERMITIDO POR LEY, PERO NO MENORES DE UN AÑO.** ELECTROLUX NO SERÁ RESPONSABLE POR DAÑOS CONSECUENTES O INCIDENTALES, COMO DAÑOS A LA PROPIEDAD Y GASTOS INCIDENTALES RESULTANTES DE CUALQUIER INCUMPLIMIENTO DE ESTA GARANTÍA LIMITADA ESCRITA O CUALQUIER GARANTÍA IMPLÍCITA. ALGUNOS ESTADOS Y PROVINCIAS NO PERMITEN LA EXCLUSIÓN O LIMITACIÓN DE DAÑOS INCIDENTALES O CONSECUENTES, O LIMITACIONES EN LA DURACIÓN DE GARANTÍAS IMPLÍCITAS, POR LO QUE ESTAS LIMITACIONES O EXCLUSIONES PUEDEN NO APLICARSE EN SU CASO. ESTA GARANTÍA ESCRITA LE OTORGA DERECHOS LEGALES ESPECÍFICOS. TAMBIÉN PUEDE TENER OTROS DERECHOS QUE VARÍAN DE ESTADO A ESTADO.

Si necesita servicio

Guarde su recibo, albarán de entrega u otro registro de pago apropiado para establecer el período de garantía en caso de que se requiera servicio. Si se realiza el servicio, le conviene obtener y conservar todos los recibos. El servicio bajo esta garantía debe obtenerse comunicándose con Electrolux a las direcciones o números de teléfono que figuran a continuación.

Esta garantía solo se aplica en EE. UU., Puerto Rico y Canadá. En EE. UU. y Puerto Rico, su electrodoméstico está garantizado por Electrolux Major Appliances North America, una división de Electrolux Home Products, Inc. En Canadá, su electrodoméstico está garantizado por Electrolux Canada Corp. Electrolux no autoriza a ninguna persona para cambiar o añadir obligaciones bajo esta garantía. Las obligaciones de servicio de revisión y/o reparación y piezas bajo esta garantía deben ser realizadas por Electrolux o una empresa de servicio autorizada. Las características o especificaciones del producto descritas o ilustradas están sujetas a cambios sin previo aviso.

EE. UU.
1-877-435-3287
Electrolux Home Products, Inc.,
Norteamérica
10200 David Taylor Drive
Charlotte, NC 28262

Electrolux

Canadá
1-800-265-8352
Electrolux Canada Corp.
5855 Terry Fox Way
Mississauga, Ontario, Canada
L5V 3E4

electrolux.com/shop

